

OLKUSZ

BUKOWNO
BOLESŁAW
KLUCZE
TRZYCIAŻ
WOLBROM



P *Olkuski* Przegląd



21.04.2017 r. nr 16/1108

Bezpłatny tygodnik informacyjny Powiatu Olkuskiego

Ukazuje się od 1991 r. ISSN 1231-7810

Nie chcą budowy nowych mieszkań socjalnych

OLKUSZ

Piotr Kubiczek

Perspektywa budowy na terenie osiedla Słowiki nowych mieszkań socjalnych stała się przyczyną społecznej burzy. Zdecydowana większość tamtejszych mieszkańców sprzeciwia się powstaniu nowych budynków, w których docelowo dach nad głową miałyby w stosunkowo niedługim czasie znaleźć kilkadziesiąt osób.

Więcej na stronie 2

Znamy już sceniczne gwiazdy tegorocznych Dni Olkusza! Kto wystąpi na rynku w ostatni weekend maja?

strona 3

W Bukownie rozstrzygnięto drugą edycję Budżetu Obywatelskiego. Sprawdź, co w tym roku wybrali mieszkańcy.

strona 3

Blisko 5,9 mln zł unijnych dotacji trafi do trzech zakładów opiekuńczych z terenu naszego powiatu.

strona 4

REKLAMA

L KAT. AM, A1, A2, A, B, C, C+E
PRAWO JAZDY „WŁODEK”
 Tel. 602 792 171
 OLKUSZ, ul. kr. K. Wielkiego 61
 (na przeciw dworca PKP, dawny hotel Olkusz)
 BIURO: tel. 784 576 593
 czynne: pon.- pt. 10⁰⁰-18⁰⁰ **RATY**
 WYKONUJEMY BADANIA KIEROWCÓW
 ORAZ MEDYCYNY PRACY
www.wlodek.com.pl

ODPORNA NA ZMYWANIE I SZOROWANIE
 FARBA LATEKSOWA
studio dekor
 Premium
DUET
 CENA PROMOCYJNA 37,90 zł/2,5l
 OLKUSZ ul. Nullo 7a tel. 32 645 02 21
 OLKUSZ ul. Górnicza 20 tel. 32 645 07 32
 WOLBROM ul. Garbarska 31 (od strony Targowej) tel. 32 642 15 87

GARNITURY Moda
Graf Męska
 Olkusz, ul. Jaśminowa 8 (droga na Klucze)
 tel. 32 641 33 32, 605 220 250, pon.-pt. 9-20, sobota 9-17

PIERWSZA W OLKUSZU PRECYZYJNA GEOMETRIA 3D
STACJA KONTROLI POJAZDÓW
ZRÓB PRZEGLĄD
 SPRAWDZENIE GEOMETRII GRATIS! LUB RABAT NA SERWIS KLIMATYZACJI 20 ZŁ
 OLKUSZ UL. RATAJA 1 (SŁOWIKI / PRZY BIEDRONCE)
 500 643 500, 32 750 55 55

L **PRAWO JAZDY FOCUS** kategorie: A, A1, A2, B
BIURA: OLKUSZ, ul. Augustiańska 8
 WOLBROM, ul. Krakowska 32 **RATY**
www.oskfocus.pl tel. 501 480 889, 512 783 298
 Facebook.com/oskfocus **KIA RIO oraz TOYOTA YARIS**

SALON PARTNERSKI KRATKI - INFOR
 Olkusz, ul. Rabsztyńska 67, kom. 501 510 105
 tel./fax 32 645 14 19, www.kominkowanie.pl, darek.pukas@wp.pl
 Salon czynny: pon - pt: 9:00-17:00, sobota: 9:00-13:00

PRZEDSZKOLE NIEPUBLICZNE MĄDRE URWISY
Nabór trwa!
 Przyjmujemy dzieci od 2,5 r.ż.
Zapisy na wakacje!
 Również dla dzieci spoza przedszkola!
 ul. Żuradzka 15a, 32-300 Olkusz * www.urwisy-olkusz.pl * tel. 690-484-104

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE
 PKS Olkusz, al. Tysiąclecia 1
 tel. 32 643 35 09
 Otwarte: pon. - pt. 7 - 21
 sob. 7 - 14
 Profesjonalna i przyjazna obsługa
 Wszystkie rodzaje badań technicznych
 PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE

złoto srebro SKUP ZŁOTA USŁUGI
Jubiler Marek Piątek
www.jubilerpiatek.pl
 Olkusz, ul. Krakowska 14 | Miechów, ul. Mickiewicza 1
 Tel. 32 754 36 15, pn.-pt. 9.30-17.30, sob. 9-14 | Tel. 41 383 04 53, pn.-pt. 9-17, sob. 9-13

SCHODY GRANITOWE - MARMUROWE
KOMBUD
 www.kominki.olkusz.pl
 kombud@kominki.olkusz.pl
 Olkusz, ul. Osiecka 1 tel. 32 754 76 72, 606 249 021

Schronisko dla zwierząt RAFIK
 Zdjęcia psów na FACEBOOK www.schroniskoboleslaw.pl
 604 942 877, 32 307 23 60
 czynne od pn.-pt. w godz. 9-17, sobota 9-15
 Zapraszamy do adopcji: Bolesław, ul. Parkowa 60
 DLA KAŻDEGO ADOPTOWANEGO PSA ZAPEWNIAMY JEDNĄ KĄPIEL GRATIS W PROFESJONALNYM ZAKŁADZIE
 Od 1.01.2016 psy z terenu Powiatu Olkuskiego są przewożone do naszego schroniska

PROFEREM
 KONSTRUKCJE STALOWE
 Olkusz, ul. Wspólna 8
 tel. 32 643-06-14
 32 641-10-48
 biuro@proferem.olkusz.pl
 www.proferem.olkusz.pl
 WYKONUJEMY USŁUGI:
 - cięcia plazmowego 1-10 mm
 - cięcia gazowego do 100 mm
 - spawanie aluminium

PORADNIA ONKOLOGICZNA
 LEK. MED. TOMASZ MUSZAŁSKI, SPECJALISTA ONKOLOGII KLINICZNEJ
 - konsultacje specjalistyczne z zakresu onkologii
 - diagnostyka onkologiczna i badania obrazowe - kwalifikacja i ocena wyników (USG, RTG, TK, MRI, PET/CT, badania endoskopowe, diagnostyka patomorfologiczna - biopsje)
 - kwalifikacje do leczenia onkologicznego
 - leczenie przeciwbólowe
 - kontrola po leczeniu onkologicznym
 - opieka paliatywna
INTER MED OLKUSZ
 PRZYCHODNIA OLKUSZ, AL. TYSIĄCLECIA 16
 tel. 32 479 10 00, www.olkusz.inter-med.pl

	okna-kemar.pl ROLETY ŻALUZJE PLISY	MOSKITIERY • DO OKIEN • DO DRZWI PRZESUWNYCH	Zapraszamy do naszych salonów!	AUTORYZOWANY PRZEDSTAWICIEL VETREX KEMAR lepsza perspektywa	Salon w Olkuszu: # Sławkowska 13, piętro 1 ☎ +48 (32) 754 40 22
				Salon w Wollanowicach: # Krakowska 62 ☎ +48 (32) 646 25 62	

Ciąg dalszy ze strony 1

Do niedawna mówiło się nawet o kilkuset mieszkańcach, jednak olkuski magistrat w ostatnich dniach zweryfikował swoje plany, zapewniając o ewentualnym powstaniu tylko jednego, a nie czterech budynków socjalnych. Pod uwagę wzięte zostały konsultacje społeczne. Z powierzonego zadania nie wywiązał się również wykonawca projektów.

Stan aktualny

Przy ul. Witosa wchodzącej w skład os. Słowiki i bezpośrednio sąsiadującej z os. Skalskie, aktualnie znajdują się dwa budynki socjalne. Ten zlokalizowany przy ul. Witosa 2 kiedyś stanowił zabudowę barakową po bazie budowlanej. Zgodnie z poprzednio obowiązującym miejscowym, szczegółowym planem zagospodarowania przestrzennego zespołu osiedli „Olkusz – Północ”, zabudowa mogła być przejściowo adaptowana na cele komunalne w zakresie zgodnym z rachunkiem ekonomicznym, uzasadniającym wykorzystanie jej techniczno-użytkowych wartości.

Lokalizacja istniejących dwóch budynków socjalnych wraz z terenem na północ od budynku Witosa 2, gdzie przewidywana jest nowa inwestycja, znajduje się w terenie oznaczonym w planie symbolem „2MU” - opisanym jako „Tereny zabudowy mieszkaniowo-usługowej”, gdzie dopuszcza się zabudowę wielorodzinną. Teren ten w całości stanowi własność Gminy Olkusz.

Jak wynika z archiwalnej dokumentacji, budowa Izb Socjalnych przy ul. Witosa została wykonana zgodnie z pozwoleniem na budowę z dnia 15 września 1995 roku. Mieszkańcy osiedla obawiają się o stan techniczny tych mieszkań. Zastępca burmistrza Olkusza ds. Komunalnych Jolanta Motyczyńska uspokaja: - Gmina Olkusz posiada umowę z Przedsiębiorstwem Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o. w Olkuszu na „Zarządzanie nieruchomościami” będącymi wła-

snością gminy. W skład tej umowy wchodzi też rzeczony budynek, który posiada wszystkie niezbędne i aktualne protokoły oraz przeglądy zgodne z przepisami Prawa budowlanego oraz jest dopuszczony do zamieszkania w nim osób.

W tej samej dokumentacji archiwalnej znajduje się decyzja z dnia 14 lipca 2009 r., w której starosta olkuski zatwierdził projekt budowlany i jednocześnie udzielił pozwolenia na budowę trzech kolejnych budynków mieszkalnych, konkretnie lokali socjalnych. W grudniu 2015 r. starosta zatwierdził ponadto projekt budowlany wraz z wewnętrznymi instalacjami wodno-kanalizacyjnymi i elektryczną



oraz udzielił pozwolenia na budowę jednokondygnacyjnego budynku socjalnego o wysokości 7,51 m z pięcioma mieszkaniami o powierzchni od 25 do 45 m².

Brak projektów i pieniędzy

- W styczniu 2016 r. została zawarta umowa na „Wykonanie projektu budowy budynku z mieszkaniami socjalnymi przy ul. Witosa w Olkuszu”. Zgodnie z przedmiotem umowy, docelowo mogłyby powstać cztery budynki wielorodzinne o wys. 11,60 m wraz z wewnętrznymi instalacjami oraz zagospodarowaniem terenu obejmującym budowę zjazdu publicznego, budowę dojazdów do budynków oraz budowę dwóch parkingów - zaznacza wiceburmistrz Motyczyńska.

Każdy z projektowanych budynków miał mieć po dwie kondygnacje, dodatkowo ich poddasza również miały stanowić część mieszkalną. W każdym z nich zaplanowano po 20 mieszkań o powierzchni od 19 do 40 m², czyli jak nietrudno obliczyć, finalnie przy ul. Witosa mogło powstać nawet 80 nowych lokali socjalnych.

Cała inwestycja, a więc budowa czterech budynków i dodatkowej infrastruktury opiewała na kwotę 6 milionów złotych brutto. Rzeczywiste koszty można byłoby określić po przeprowadzeniu procedury konkurencyjnego wyboru wykonawcy robót. Biorąc jednak pod uwagę duży koszt całej inwestycji, wstępne plany Gminy Olkusz zakładały budowę

jednego budynku i to przy wsparciu ze środków zewnętrznych. - Dopiero po pozytywnej ocenie wniosku o dofinansowanie i zabezpieczeniu wystarczających środków własnych, można będzie myśleć o realizacji inwestycji - przekonuje olkuska wiceburmistrz ds. komunalnych.

Finalnie wykonawca, który miał przedstawić projekt techniczny na nową zabudowę socjalną przy ul. Witosa nie wywiązał się z zadania, więc Gmina jest na etapie wyboru drugiego wykonawcy projektu, jaki uzyska pozwolenie na budowę. - Projekt ostatecznie będzie dotyczył nie czterech, a jednego budynku na około 20 mieszkań - dodaje Michał Latos, rzecznik prasowy UMiG Olkusz. Powstanie tego budynku i tak uzależnione będzie od otrzymanego dofinansowania.

Duże zapotrzebowanie na nowe mieszkania

Obecnie Gmina Olkusz posiada 86 mieszkań socjalnych, z których tylko dwa znajdują się na terenie wiejskim, a konkretnie w Troksie. Pozostałe lokale rozlokowane są po całym mieście. Największe ich skupisko mieści się teraz przy alei Tysiąclecia. Jest ich tam 28. Na ul. Witosa znajduje się 19 bliźniaczych mieszkań. Przy pierwotnym założeniu, w kolejnych latach w tym miejscu miało powstać kolejnych 80 lokali. Osiedle Słowiki stało się zdecydowanym liderem w tym rankingu. Ostatecznie jednak urzędnicy po

realizowania budownictwa mieszkaniowego. Takie działania Gmina Olkusz podejmuje od lat w miarę swoich możliwości finansowych, pozyskując jednocześnie zewnętrzne dofinansowania - przyznaje Jolanta Motyczyńska.

Obawy o bezpieczeństwo

- Przy stu nowych mieszkaniach, o jakich była mowa na początku, można się spodziewać trzystu, nawet czterystu mieszkańców. Tyle osób, często z problemami różnej natury, w jednym miejscu, nie wróży nic dobrego. Tym ludziom trzeba dać perspektywę na poprawę ich sytuacji, a skupiając wszystkich w jednym miejscu zamiast poprawy ich losu, będziemy świadkami wzrastającej liczby patologicznych zachowań. Pomimo ostatniej zmiany planów, nadal czujemy się zagrożeni - mówi Jacek Haberka. Jego zdanie popierają mieszkańcy zarówno bloków z niebieskimi dachami, jak również społeczność os. Skalskie.

- Nie wyobrażam sobie sytuacji, by w tym naszym „getcie” miały zamieszkać kolejne osoby. Już teraz po zmroku strach tamtędy przejść. Nawet nie chcę wiedzieć, jakich historii będziemy świadkami... - mówi pragnący zachować anonimowość mieszkaniec ul. Miłej, którego dom - według planów - będzie znajdował się zaledwie kilkanaście metrów od nowej inwestycji.

Przy ul. Witosa policja i inne służby mundurowe są częstymi gośćmi. Na przestrzeni ostatnich czterech lat od stycznia 2013 r. do końca lutego bieżącego roku w tym rejonie odnotowano 252 interwencje policji, z których 134 przeprowadzono pod adresami budynków socjalnych nr 2 i nr 4. Najwięcej z nich - 108 dotyczyło zgłoszonych awantur i nieporozumień sąsiedzkich. Funkcjonariusze podejmowali tam również działania z powodu zgłoszeń kradzieży, gróźb karalnych czy uszkodzenia mienia. Powyższe dane dostarczył Zastępca Naczelnika Wydziału Prewencji i Ruchu Drogowego KPP w Olkuszu podkom. Marcin Dzięcioł.

Okoliczni mieszkańcy mają sporo uwag pod adresem lokatorów miesz-

kań socjalnych. Zarzucają im nieporządek i zatrucie środowiska. - W wyniku zgłaszanych problemów dotyczących stanu porządku i czystości na ul. Witosa, rejon ten był wielokrotnie kontrolowany. Teren znajdujący się za budynkiem socjalnym został uprzątnięty i doprowadzony do stanu możliwego do zaakceptowania. Natomiast w odniesieniu do podejrzeń spalania odpadów na w/w terenie informuję, że w chwili obecnej nie stwierdzono żadnych nieprawidłowości. Duże zadymienie może wynikać ze spalania węgla gorszej jakości, użytkowania pieców CO starego typu i wielu innych czynników. Nie stanowi to podstaw do nakładania mandatów karnych - zaznacza komendant olkuskiej Straży Miejskiej Marek Lasek.

- Rozumiemy zaniepokojenie mieszkańców osiedli Słowiki i os. Skalskie związane z planowaną inwestycją, jednakże obowiązkiem gminy jest pomoc w zaspokajaniu potrzeb mieszkaniowych skierowana do najbiedniejszych i do najbardziej potrzebujących m.in. poprzez zapewnienie lokalu socjalnego - dodaje wiceburmistrz Motyczyńska.

Zgodnie z zapewnieniami płynącymi z magistratu, gmina Olkusz podczas zasiedlania planowanego budynku socjalnego będzie brała pod uwagę indywidualną sytuację kierowanych tam osób. - Będą tam kierowane osoby o niskich dochodach w okresowo trudnej sytuacji materialnej i mieszkaniowej, w tym osoby z domów dziecka. Jednocześnie dolożymy wszelkich starań, aby sąsiedztwo nowego budynku socjalnego nie było uciążliwe dla mieszkańców pobliskich osiedli. Budynek będzie stanowił majątek gminy i w naszym interesie jest to, aby użytkowany był przez lokatorów w sposób gwarantujący poszanowanie mienia - zapewnia Jolanta Motyczyńska.

Stanowisko mieszkańców dwóch olkuskich osiedli w tej kwestii jest znane. Budowie nowych mieszkań socjalnych mówią zdecydowane „NIE”.

A czy Waszym zdaniem powstanie tylu lokali w jednym miejscu to dobry pomysł? Czekamy na Wasze opinie na www.przegląd.olkuski.pl.




Otwieramy się dla WAS

9 maja 2017r.



Zapraszamy do nowego Punktu Sprzedaży ubezpieczeń ERGO Hestia

32-300 Olkusz, ul. Nullo 9





Małopolskie Centrum Ubezpieczeń Sp. z o.o.

tel. 793 970 778

e-mail: biuro@emcu.pl





WASZE INTERWENCJE

Światła dla pieszych?

Gmina ma wątpliwości

|OLKUSZ

Wiola Woźniczko

- **Piesi nie zawsze potrafią korzystać z przejść z azylem, przez co w centrum miasta tworzą się korki - uważa nasz Czytelnik i proponuje rozwiązanie problemu: montaż wzbudzonej sygnalizacji. Gmina administrująca ul. Kościuszki nie jest przekonana, czy to dobry pomysł.**

właśnie skierowaliśmy pytanie od Czytelnika. Magistrat nie uznaje tego rozwiązania za korzystne. - Wykonane wstępne szacunki kosztów tej inwestycji wskazują na potrzeby rzędu 400 -500 tys. złotych, przy czym mamy wątpliwości, czy wprowadzenie tego rozwiązania faktycznie usprawni komunikację w rejonie. Dzięki temu, że kierowcy pojazdów na ul. Kościuszki niejako „zmuszeni” są do ustępowania pierwszeństwa pieszym, powstaje możliwość włączania się do ruchu kierowców wjeżdżających na ul. Kościuszki z ul. Króla Kazimierza Wielkiego - odpowiada rzecznik prasowy urzędu Michał Latos.

Kierowcy narzekający na pieszych i przechodnie skarżący się na zachowania zmotoryzowanych to niekończąca się historia. - Czasem trzeba dość długo czekać, aż trafi się uprzejmy kierowca. Niestety, sporo kierujących nie uznaje za stosowne zatrzymać się przed „pasami” - opowiadają piesi. Właściciele „czterech

kółek” z kolei narzekają na przechodniów traktujących przejścia jak przedłużenie chodnika, ignorujących przepisy nakazujące zatrzymać się przed „pasami”, a nie wchodzić na nie bez sprawdzenia, czy droga jest wolna. W Olkuszu problem ten najbardziej odczuwalny jest we wtorki i piątki, kiedy w centrum panuje największy ruch.

- Na ul. Kościuszki (na odcinku od wiaduktu do skrzyżowania z ul. Króla Kazimierza Wielkiego) często tworzą się korki. Moim zdaniem jest to spowodowane w dużej mierze przez pieszych, którzy niekoniecznie potrafią korzystać z przejścia z azylem. Czy byłaby możliwość montażu światel tylko dla pieszych na tym przejściu? - pyta jeden z naszych Czytelników.

Droga, o której mowa, to sporny trakt. Na razie jest on administrowany przez gminę, dlatego też tam

dróg, o której mowa, to sporny trakt. Na razie jest on administrowany przez gminę, dlatego też tam

Czy Waszym zdaniem wprowadzenie sygnalizacji dla pieszych usprawni czy spowolni ruch na ul. Kościuszki? Czekamy na opinie w komentarzach!

Dni Olkusza 2017 z końcem maja!

OLKUSZ

Piotr Kubiczek

Znany już sceniczny gwiazdy tegorocznych Dni Olkusza! W ostatni weekend maja na miejskim rynku koncerty dadzą Bracia Cugowscy oraz Maryla Rodowicz. W tych dniach nie zabraknie również rodzimych artystów.

Tegoroczne Dni Olkusza pod nazwą „Święto Srebra” odbędą się 27 i 28 maja, choć już dzień wcześniej swoją „Srebrną Uliczkę” wystawi grupa teatralna Glutaminian Sodiu. Formuła święta będzie się nieco różnić od dotychczasowych scenariuszy. Organizatorzy chcą promować lokalnych twórców, choć zapewnili również wy-

stępy topowych postaci polskiej sceny muzycznej.

W sobotni wieczór na starówce zagrają ze swoim zespołem Bracia, czyli Piotr i Wojciech Cugowscy. Historia ich scenicznej przygody sięga roku 1997. Obecnie znani są głównie z przebojów „Nad Przepaścią” czy „Wierzę w lepszy świat”.

Niedzielny wieczór został natomiast zarezerwowany dla Maryli Rodowicz. Sylwetki Polskiej Królowej

Sceny nie trzeba przybliżać. Chyba każdy zna słowa „Małgości” czy utworu „Niech żyje bal”.

Informacje na temat występu obu gwiazd w tym terminie w Olkuszu znajdują się na stronach internetowych wykonawców. Potwierdzili je także agenci artystów. Szykuje się więc przebojowa końcówka maja z wieloma atrakcjami, tradycyjnym wesołym miasteczkiem oraz przemarszem barwnego korowodu.



Tabliczki z numerami do kontroli

OLKUSZ

Wiola Woźniczko

W Olkuszu wkrótce rozpoczyna się kontrola prawidłowego oznakowania budynków mieszkalnych. Miejsca strażnicy sprawdzają, czy na domach i blokach widnieją stosowne tabliczki z numerem i nazwą ulicy lub miejscowości.

Olkuski magistrat przypomina, że tablica z numerem powinna być umieszczona w widocznym miejscu

na ścianie frontowej budynku. Jeśli nieruchomości jest położona w głębi posesji, tabliczkę umieszcza się także na ogrodzeniu. Warto pamiętać, że obok numeru budynku powinna się tam znaleźć również nazwa ulicy lub placu, ewentualnie miejscowości (gdy nie ma tam ulic). Za prawidłowe oznakowanie odpowiada właściciel lub administrator nieruchomości.

Strażnicy będą sprawdzać, czy mieszkańcy wywiązują się z tego obowiązku. – Naszym zadaniem nie jest karanie mandatami, ale uświadamianie ludziom, że właściwe ozna-

kowanie nieruchomości jest bardzo ważne. Przede wszystkim pozwala szybciej dotrzeć pod prawidłowy adres służbom ratowniczym – mówi komendant Straży Miejskiej w Olkuszu Marek Lasek.

Jeśli na kontrolowanej nieruchomości nie będzie tabliczki, wówczas strażnicy dadzą właścicielowi czas na jej zamontowanie. W umówionym terminie ponownie sprawdzą daną nieruchomość. Gdy właściciel nie wywiąże się ze swojego obowiązku, wówczas może zostać ukarany mandatem wysokości do 250 złotych.

OGŁOSZENIE PŁATNE

ZAMÓW TABLICZKĘ Z NUMEREM NA BUDYNEK

- wymiary 30 x 20 cm
- nadruk technologia UV
- z tworzywa sztucznego pokrytego aluminium
- odporność na warunki atmosferyczne
- możliwość montażu na każdej powierzchni

Dziś zamawiasz – jutro odbierasz!

Olkusz, ul. Żuradzka 15

Przegląd

BO: place zabaw, siłownia, park

BUKOWNO

Wiola Woźniczko

W Bukownie rozstrzygnięto drugą edycję Budżetu Obywatelskiego. Mieszkańcy wybrali siedem zadań okręgowych i dwa ogólnomiejskie. Łączna kwota tegorocznego BO to 220 tys. złotych.

Na zadania ogólnomiejskie, czyli realizowane w więcej niż jednym okręgu, zapisano 70 tys. złotych. Z kolei na zadania okręgowe przeznaczono łącznie 143 tys. złotych. Kwota ta została podzielona na sześć okręgów, na podstawie danych z ewidencji ludności dotyczących liczby mieszkańców zameldowanych w poszczególnych okręgach na pobyt stały według stanu na dzień 31 grudnia 2016 roku. Wzorem pierwszej edycji i tym razem każdy bukowanin, który ukończył 16 lat, mógł zgłosić dwie propozycje: jedną dotyczącą okręgu, w którym mieszka, a drugą ogólnomiejską. Po zweryfikowaniu wszystkich zgłoszonych propozycji mieszkańcy mieli do wyboru 22 inwestycje: 15 okręgowych i 7 ogólnomiejskich. Prawidłowo oddano 1266 głosów (1256 drogą elektroniczną, 10 w formie pisemnej).

Jakie zadania zyskały największe poparcie mieszkańców? W Podlesiu przy ul. Olkuskiej (okręg nr 1) powstanie zewnętrzna siłownia. W ramach inwestycji zaplanowano montaż wioślarka, biegacza i orbitreka. Na zadanie oddano 22 głosy, a kwota dotacji to 10 tys. 800 złotych.

Zwycięskie zadanie w okręgu nr

2 (Bór Biskupi z Przeniem) to „Doposażenie placu zabaw oraz filii MOK w Borze Biskupim w Kąci Zabaw dla dzieci”, na które zagłosowało 61 mieszkańców. Najmłodszy zyskają m. in. domek dla dzieci, namiot z kuleczkami, tunel animacyjny, edukacyjne labirynty i gry planszowe. Zadanie kosztować będzie 12 tys. 400 złotych.

Głosami 102 mieszkańców okręgu nr 3 (Centrum Południe) powstanie dokumentacja projektowa przebudowy parku przy ulicy J. Słowackiego, na co zostanie przeznaczony 26 tys. złotych. W zgłoszonym wniosku zaplanowano m. in. fontannę, ławki, latarnie, plac zabaw z bezpieczną nawierzchnią, toaletę, strefę WiFi, oświetlenie, monitoring, odbudowę traktów pieszych z zachowaniem obecnych tras przebiegu.

W okręgu nr 4 (Centrum Północ) zostaną zrealizowane dwie inwestycje. Przy końcu ul. Leśnej powstanie plac zabaw „Leśne Marzenia” - ogrodzony, z bezpieczną nawierzchnią i wieloma atrakcjami dla dzieci. Koszt inwestycji, którą poparło 228 mieszkańców, wyniesie 29 tys. 300 złotych. Drugim zwycięskim zadaniem jest adaptacja sali głównej Świetlicy Środowiskowej oraz doposażenie placówki. Przyznana kwota to 23 tys. 800 złotych. Autorzy projektu zaproponowali podzielenie sali głównej na dwie strefy: dla młodszych dzieci (z kącikiem zabaw) i młodzieży (z miejscami do nauki i wypoczynku). W części wspólnej będzie ścianka wspinaczkowa i drabinka do ćwiczeń. Na projekt zagłosowało 147 osób.

„Kreatywna świetlica” - to zadanie, które w ramach BO zostanie zrealizowane w okręgu nr 5 (Wodąca). Oddano na nie 31 głosów. W tamtejszej filii MOK-u pojawi się nowy sprzęt, m. in. zestaw komputerowy, gry planszowe i podwórkowe, tablica, namiot z kuleczkami. Dofinansowanie wyniesie 13 tys. 300 złotych

W okręgu nr 6 (Stare Bukowno z Przymiarkami) na terenie remizy OSP powstanie drewniana altana. Ma ona być nie tylko miejscem strażackich zbiórek, ale również spotkań integracyjnych mieszkańców i organizacji działających na terenie Bukowna. Pomysł poparły 92 osoby, a kwota dotacji to 22 tys. 700 złotych.

Spośród siedmiu zadań ogólnomiejskich wygrały dwa. Jednym z nich jest montaż sieci czujników jakości powietrza na terenie miasta. Zadanie poparło 277 osób, a koszt wykonania to 11 tys. złotych. Lokalizacje czujników będą ustalone na etapie montażu, w miejscach użyteczności publicznej, po jednym na każdą dzielnicę. W projekcie zaproponowano następujące miejsca: Filia MOK w Podlesiu, Remiza OSP Bór, punkt publicznego dostępu do internetu przy fontannie przy ul. 1 Maja, Remiza OSP Bukowno Miasto, Filia MOK Wodąca, Zespół Szkół nr 2 w Bukownie.

Druga zwycięska inwestycja to utworzenie tras nordic walking na terenie osiedla Centrum Północ i Południe (258 głosów, 38 tys. 600 złotych). Na trasach zaplanowano montaż elementów do ćwiczeń i tablic informacyjnych.

OGŁOSZENIE PŁATNE

Rada i Zarząd Powiatu
zapraszają

3 maja 2017 R.

na uroczyste obchody rocznicy uchwalenia
Konstytucji 3 Maja.

PROGRAM UROCZYSTOŚCI:

I część	
9.45	zbiórka pocztów sztandarowych i delegacji na płycie Rynku
10.00	Msza św. za Ojczyznę w Bazylice Mniejszej pw. Św. Andrzeja Apostoła w Olkuszu
ok. godz.	
11.15	wystąpienie Starosty Olkuskiego, składanie kwiatów przy pomniku Marszałka Józefa Piłsudskiego, wystąpienie Olkuskiej Reprezentacyjnej Orkiestry Dętej
II część:	
Majówka Patriotyczna - Rynek Olkusz	
15.30	występ Chóru Olkuskiego Uniwersytetu III Wieku MOK w Olkuszu z programem polskich pieśni patriotycznych oraz najpiękniejszych utworów wokalnych i instrumentalnych wybitnych kompozytorów
16.00	wystąpią: Nicole Wodzińska – sopran, Katarzyna Ćwiek – sopran, Kamil Bień – tenor, Piotr Karzełek – baryton, ks. Paweł Sobierajski – tenor / konferansjer, Mirella Malorny-Konopka – fortepian oraz "Silesian Brass Artists" Śląski Oktet Dęty

Dla smakośzy żołnierska grochówka

ORGANIZATOR:

Starostwo Powiatowe w Olkuszu

WSPÓRGANIZATORZY:

Urząd Miasta i Gminy w Olkuszu Miejski Ośrodek Kultury w Olkuszu

PATRONAT MEDIALNY:

Przegląd

Unijne dotacje dla placówek opiekuńczych

POWIAT

Jakub Fita

Blisko 5,9 mln zł unijnych dotacji trafi do trzech zakładów opiekuńczych z terenu naszego powiatu. Środki zostały przyznane w ramach konkursu ogłoszonego przez Zarząd Województwa Małopolskiego. Mają one zostać przeznaczone na wsparcie działalności placówek zapewniających opiekę i aktywizację osób niesamodzielnymi.

Podmioty z terenu powiatu olkuskiego uzyskują kolejne dofinansowanie pochodzące z Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2014 - 2020. Wsparcie finansowe otrzymują podmioty świadczące usługi zapewniające opiekę zastępczą dla osób niesamodzielnymi, odciążając częściowo opiekunów od ich codziennych obowiązków.

W ramach inicjatywy władz województwa tworzone będą centra wsparcia opiekunów. Mają one za zadanie zapewniać możliwość przebywania

osobom niesamodzielnymi pod profesjonalną opieką, dając wytchnienie członkom rodziny czy przyjaciółom, którzy na co dzień się nimi zajmują. Opiekunowie otrzymają także wsparcie edukacyjne, doradcze oraz psychologiczne. Uzyskają też ułatwiony dostęp do sprzętu pielęgnacyjnego, rehabilitacyjnego i medycznego.

Dofinansowane zostaną również projekty związane z tworzeniem lub rozwojem placówek zapewniających dzienną opiekę i aktywizację osób starszych. Dzięki temu będą mogły one prowadzić zajęcia terapeutyczne dla osób niesamodzielnymi w zakresie poprawy ich stanu psychofizycznego,

samodzielności i aktywności.

Osoby takie mają zostać objęte fachową opieką w miejscach spełniających odpowiednie warunki lokalowe, będą do takich miejsc dowożone, otrzymają ciepły posiłek, pomoc w podstawowych czynnościach życiowych oraz opiekę higieniczną. Zyskają także możliwość udziału w zajęciach podnoszących sprawność psychiczną i fizyczną aktywizującą do uczestnictwa w życiu społecznym.

O dofinansowanie projektów w ramach konkursu mogły ubiegać się jednostki samorządu terytorialnego, organizacje pozarządowe oraz przedsiębiorcy. I to właśnie ta ostatnia

grupa została głównym beneficjentem programu w naszym powiecie.

Centrum Medyczne SKAŁKA Sp. z o.o. w Bukowni na projekt pod tytułem „Życie zaczyna się po 60-tce” otrzymało dofinansowanie w wysokości 1 714 284,00 zł. Stowarzyszenie na Rzecz Zrównoważonego Rozwoju Społeczno-Gospodarczego „KLUCZ” na realizację projektu pod nazwą „Ośrodek „ZACISZE - dzienne wsparcie dla niesamodzielnymi seniorów 60+ z terenu gminy Klucze” otrzymało 1 704 750,84 zł wsparcia. Firma Usługowo - Handlowa „Dadak” na projekt „SENIOR Z PASJĄ” - dzienna opieka i aktywizacja osób niesamodzielnymi w Laskach uzyskało dofinansowanie w wysokości: 2 464 053,67 zł.

Ogólna pula środków przeznaczona przez Zarząd Województwa na dofinansowanie projektów wyniosła 63 614 767,41 zł. Maksymalny dopuszczalny poziom dofinansowania projektu mógł wynieść 92,7% wydatków kwalifikowalnych. Za organizację konkursu odpowiadało Małopolskie Centrum Przedsiębiorczości.



Wypadek w Chechle



CHECHŁO

Piotr Kubiczek, fot. KPP Olkusz

W Niedzielę Wielkanocną około godz. 13:15 w Chechle doszło do zderzenia chevroleta aveo i nissana qashqai. Lekko ranne zostały cztery osoby.

Miejscem zdarzenia było skrzyżowanie ulicy Kluczewskiej z ulicą Ogrodzieniecką. Ze wstępnych ustaleń policji wynika, że kierująca chevroletem 31-letnia mieszkanka Bukowna, wykonując manewr skrętu

w ul. Ogrodzieniecką nie ustąpiła pierwszeństwa przejazdu i spowodowała kolizję z nadjeżdżającym nissanem.

Do szpitala w Olkuszu zostały przewiezione cztery osoby - kierujące pojazdami oraz pasażerowie chevroleta, czyli mężczyzna i 4-letnia dziewczynka. Wszyscy po udziale im pomocy medycznej opuścili lecznicę.

Na miejscu zdarzenia pojawił się technik kryminalistyki. Wykonano szczegółowe oględziny. Olkuszcy policjanci będą wyjaśniać dokładne przyczyny i okoliczności wypadku.

OGŁOSZENIA PŁATNE

SĄD REJONOWY W OLSKUSZU

W Sądzie Rejonowym w Olkuszu, Wydziale I Cywilnym pod sygn. akt I Ns 794/16 zawisła sprawa z wniosku Mirosławy Koniecznej o stwierdzenie, że Mirosława Konieczna nabyła przez zasiedzenie z dniem 01 kwietnia 2016 r. nieruchomości położoną w Gołaczewach stanowiącą działkę nr 54 o pow. 0,2839 ha. Przedmiotowa nieruchomość uwidoczniona jest w wypisie z rejestru gruntów Burmistrza Miasta i Gminy Wolbrom z dnia 03.08.2016 r., w którym jako właściciel wpisany jest Natalia Curyło córka Stanisława i Franciszki.

Sąd wzywa wszystkich zainteresowanych a w szczególności spadkobierców Natalii Curyło córki Stanisława i Franciszki ur. 02.12.1928 r. w Gołaczewach, zmarłej 19.03.1986 r. w Olkuszu, która jest ujawniona jako właściciel tej nieruchomości w wypisie z rejestru gruntów, aby w terminie 3 miesięcy od ukazania się niniejszego ogłoszenia, zgłosili w Sądzie Rejonowym w Olkuszu, I Wydziale Cywilnym swe prawa do przedmiotowej nieruchomości, gdyż w przeciwnym razie Sąd stwierdzi zasiedzenie, o ile zostanie ono udowodnione.

MIEJSKI OŚRODEK KULTURY W OLSKUSZU

zaprasza do składania ofert na wynajem stoisk handlowych wzdłuż ściany wschodniej Ryneku (bez gastronomii) podczas **ŚWIĘTA SREBRA - DNI OLSKUSZA 2017** w dn. 27 - 28 maja 2017 r.

- cena wywoławcza od 200 zł netto (- 23 % VAT) za 1 dzień (moduł 6 m²) oraz minimum 50 zł za każdy następny m²
- roznoszenie ulotek podczas Święta Srebra - Dni Olkusza - 80 zł - 23% VAT za 1 dzień

Przyjmowanie ofert do dnia 23 maja 2017 r. Ilość miejsc ograniczona.

UWAGA!

1. Na stoiskach obowiązuje zakaz sprzedaży alkoholu w tym piwa.
2. Każdy wynajmujący stoisko handlowe zobowiązany jest do uzyskania jednorazowej decyzji olkuskiego Sanepidu na imprezę ŚWIĘTO SREBRA - Dni Olkusza 2017 r. i podpisania umowy najmu na stoisko handlowe z MOK w Olkuszu przed imprezą.

PRACA DLA FRYZJERÓW
STAŁA / DORYWCZA / WEEKENDOWA

Gwarantujemy: atrakcyjne wynagrodzenie, wygodny grafik, ciekawe szkolenia
tel. 504 148 945

Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz Roman Piaśnik

zaprasza do składania kandydatur na stanowiska dyrektorów:

Szkoły Podstawowej im. Henryka Sienkiewicza w Gorenicach
32-327 Gorenice, ul. Krakowska 51

Przedszkola Nr 10 im. Lucyny Krzemienieckiej w Olkuszu
32-300 Olkusz, ul. Stefana Żeromskiego 6

Kandydatury należy składać osobiście, po wcześniejszym uzgodnieniu terminu pod numerem telefonu 32 626 01 04, nie później jednak niż do 5 maja 2017 r. Na rozmowę kwalifikacyjną należy zabrać CV oraz list motywacyjny. Chętni powinni spełniać wymagania wskazane na stronie internetowej www.umig.olkusz.pl. Zatrudnienie odbędzie się w wyniku powierzenia obowiązków dyrektora, ponieważ w drodze konkursu nie wyłoniono kandydata.

„Zanim dokonam ostatecznego wyboru, chciałbym dać szansę szerszemu gronu zainteresowanych i spotkać się z osobami, które czują się na siłach, aby pokierować instytucjami edukacyjnymi w naszej gminie. Zarówno w przypadku przedszkola, jak też szkoły, szukamy nie tylko wykwalifikowanego pedagoga, ale również menadżera, chcącego stawić czoło wyzwaniom, jakie niesie ze sobą współczesne szkolnictwo” – komentuje burmistrz Roman Piaśnik.

TROJAK OLSKUSKI DLA PRZEDSIĘBIORCÓW

Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz Roman Piaśnik przypomina, że trwa przyjmowanie zgłoszeń do drugiej edycji nagrody dla przedsiębiorców **Trojak Olkuski**. Jej celem jest promowanie najlepszych przedsiębiorców działających na terenie gminy Olkusz oraz inspirowanie ich rozwoju, promowanie postaw proinwestycyjnych i tworzenie przyjaznego klimatu zarówno dla miejscowych przedsiębiorców, jak i inwestorów zewnętrznych.

Kto może zgłosić kandydata?

Kandydatów, mających działalność zarejestrowaną na terenie Gminy Olkusz, zgłaszać mogą organizacje, instytucje i członkowie Kapituły oraz właściciele i pracownicy firm. Karty zgłoszeniowe o przyznaniu Nagrody należy składać w zamkniętej kopercie z dopiskiem „Nagroda Burmistrza Miasta i Gminy Olkusz, TROJAK OLSKUSKI” na biuro podawcze Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu, Rynek 1.

Wzór karty zgłoszeniowej oraz regulamin nagrody znajdują się na stronie internetowej www.umig.olkusz.pl

Kandydatów do nagrody można zgłaszać do końca kwietnia.

WYCIĄG Z OGŁOSZENIA O PRZETARGU
Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz Rynek 1

ogłasza I przetarg ustny, nieograniczony na sprzedaż nieruchomości składającej się z działek nr 2235/12 i 2236/1 o łącznej pow. 1069 m². położonej w Olkuszu przy ul. Szpitalnej 30, objętej księgami wieczystymi KR10/000757777 i KR10/00037424/0. Nieruchomość zabudowana budynkiem biurowo - usługowym, garażami i budynkiem gospodarczym.

Budynek biurowo-usługowy wyposażony w instalacje elektryczną, wodną, gazową, oraz centralnego ogrzewania zasilanego z kotła gazowego. W miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego, nieruchomość znajduje się na obszarze ozn. symb. „02 MU” opisanym jako: „tereny zabudowy wielofunkcyjnej” – zabudowa mieszkalna wielorodzinna, zabudowa usługowa – obiekty i urządzenia służące realizacji celów publicznych, zabudowa usługowa – obiekty i urządzenia umożliwiające realizację przedsięwzięć komercyjnych oraz usługi wbudowane w zakresie: usług handlu, gastronomii rzemiosła usługowego, obsługi finansowej. Dostęp do drogi publicznej zapewniony zostanie poprzez ustanowienie służebności drogowej (do ul. Szpitalnej).

Cena wywoławcza do przetargu wynosi 650.000,00 zł

(słownie: sześćset pięćdziesiąt tysięcy złotych). Postąpienie nie mniej niż 1% ceny wywoławczej. Sprzedaż zwolniona z podatku VAT. Przystępujący do przetargu zobowiązany jest wnieść wadium w pieniądzu w wysokości 130.000,00 zł do dnia 08.06.2017r. włącznie, na konto Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu w Banku Pekao S.A. O/Olkusz nr: 03 1240 4748 1111 0000 4868 9878.

Przetarg odbędzie się 13 czerwca 2017r. o godz. 11.00 w budynku Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu, Rynek 1, pok. 101.

Ogłoszenie o przetargu podaje się do publicznej wiadomości poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu obok pok. 207, zamieszczenie na stronie internetowej Urzędu www.umig.olkusz.pl w dziale Nieruchomości, na portalu internetowym: www.olkusz.otodom.pl oraz www.bip.malopolska.pl/umigolkusz w dziale: Zamówienia publiczne i ogłoszenia, ogłoszenia różne.

Szczegółowe informacje o przetargu można uzyskać w Wydz. Geodezji i Gospodarki Mieniem Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu, Rynek 1, pok. 204, telefon (32) 626 02 04.



WWW.PRIDEFITNESS.PL

DNI OTWARTE
21-23.04.2017

OSIEK 58C • 32-300 OLKUSZ

WSTĘP WOLNY


PRIDE
 FITNESS CLUB

CENY KARNETÓW OPEN - 15% • KONSULTACJE DIETETYCZNE ORAZ TRENINGI WPROWADZAJĄCE

• WSZYSTKIE SZCZEGÓŁY NA STRONIE INTERNETOWEJ ORAZ POD NUMEREM TELEFONU 883 770 210

Wraki trafiają na złomowiska



OLKUSZ

Piotr Kubiczek, fot. SM w Olkuszu

Niemal na każdym osiedlu w Olkuszu można zauważyć wraki samochodów, które nie tylko szpecą lokalny krajobraz, ale także zabierają miejsca parkingowe mieszkańcom. Co zrobić, a przede wszystkim do kogo zadzwonić z informacją o nieużytkowanym i często niekompletnym pojeździe?

Do Straży Miejskiej, najlepiej pod numer (32) 647 89 00, lub na Policję. To właśnie mundurowi podejmują działania mające na celu usunięcie pojazdów, które noszą znamiona nieużytkowanych. Niestety w wielu przypadkach ta procedura wydłuża się i nie chodzi tutaj o złą wolę urzędników. - Często ustalenie właściciela porzuconego pojazdu trwa dłuższy czas z uwagi na brak przepisów dotyczących obowiązku przerejestrowania pojazdu na nowego użytkownika samochodu - mówi Marek Lasek, komendant olkuskiej SM.

W minionym roku funkcjonariusze w oparciu o głosy mieszkańców oraz własne obserwacje z parkingów doprowadzili do usunięcia pięciu pojazdów, które w myśl ustawy „Prawo o ruchu drogowym” były nieużytkowane. Przykładem udanych działań jest usunięcie porzuconego na parkingu przy ul. Konopnickiej auta. Okazała się nim mieszkanka powiatu myślenickiego. Po przeprowadzonych rozmowach zobowiązała się do zabrania swojego pojazdu. Niestety kobieta nie wywiązała się z danej obietnicy - zaznacza komendant Lasek.

W międzyczasie samochód był sukcesywnie rozbierniany przez złomiarzy i dewastowany przez chuliganów. Wrak zaczął stwarzać zagrożenie dla osób postronnych. - W sierpniu udało się doprowadzić do usunięcia pojaz-

du. Jego prawowitym właścicielem finalnie okazał się być bank, który zajął mienie poprzedniej właścicielce - dodaje komendant.

Na tym samym parkingu w lipcu ubiegłego roku pod osłoną nocy porzucono białego fiata 126p. Pojazd nie posiadał silnika i wielu innych elementów. Korzystanie z niego było niemożliwe. Właściciel zełomował wrak „malucha”.

- Kolejne tego typu działania podjęliśmy w rejonie alei Tysiąclecia, gdzie wycofany z eksploatacji ford ka pełnił reklamę lokalu gastronomicznego. Był to ciekawy pomysł, ale niestety nie wytrzymał próby czasu - przyznaje Marek Lasek. Rzeczywiście, wandalami systematycznie niszczyli samochód - wybili w nim szyby, porozbijali reflektory i powgniatali maskę. Na wniosek strażników pojazdem zajął się jego właściciel. Ford już od jakiegoś czasu nie szpeci krajobrazu na osiedlu Pakuska.

Na współpracy przystali właściciele opła vectry, pozostawionej na parkingu na ul. Mickiewicza przy Hotelu Victoria i fiata seicento przy bloku na ul. Legionów Polskich 10. W pierwszym przypadku po dwóch tygodniach posiadacz opła usunął wrak złomując go, natomiast po nieco dłuższym czasie udało się namierzyć i przekonać właściciela fiata, aby i on pozbył się z przestrzeni publicznej swojego nieużytkowanego pojazdu.

W tym roku strażnicy chcą się pozbyć kolejnych wraków. Tylko do marca br. udało się nakłonić właścicieli dwóch aut, aby ci usunęli swoje pojazdy. - Do każdej sprawy podchodzimy indywidualnie. Zależy nam aby parkingi były wykorzystywane w stu procentach przez sprawne samochody. Miejsce wraków jest na złomowisku - zaznacza komendant komendant Marek Lasek.

A czy na Waszych parkingach znajdują się od dawna nieużytkowane pojazdy? Jeśli tak, dzwońcie do Straży Miejskiej, na Policję lub piszcie do Nas!

Wiosenny atak zimy

POWIAT

Ewa Barczyk

Gwałtowny i niezbyt mile widziany powrót zimy nie tylko zmusił nas do wyciągnięcia z szafy ciepłych kurtek i butów, ale także był przyczyną wielu uciążliwych sytuacji. Zwłaszcza kierowcy, którzy zdążyli już zmienić opony, w ciągu ostatnich kilkunastu godzin mogli mieć spory kłopot z dotarciem do celu podróży. Służby drogowe od wtorkowego popołudnia zapewniają, że robią wszystko w ich mocy, ale apelują o rozsądek i zrozumienie.

Powolnie spadające płatki śniegu, które powitały nas we wtorkowy poranek nie zapowiadały, że już pod wieczór miejscami zrobi się groźnie. Padający przez wiele godzin śnieg utworzył całkiem pokaźne zasy.

TEKST SPONSOROWANY

Ułatwienia dla przedsiębiorców

Sytuacja przedsiębiorców, w tym z powiatu olkuskiego, od zawsze nie jest łatwa. W prowadzeniu działalności gospodarczej natrafiają oni na wiele przeszkód. Szczególnie odczuwalne są bariery instytucjonalne. Czy działająca od roku w powiecie olkuskim Fundacja Wspierania Przedsiębiorczości im. Stanisława Szczepanowskiego jest w stanie złagodzić te dolegliwości i w jakim stopniu? Rozmowa z jednym z fundatorów - Stanisławem Kugandą.

Na jakie konkretne bariery instytucjonalne natrafia przedsiębiorca w swojej działalności?

Głównie są to: wysokie koszty pracy, niemałe podatki i obciążenia ZUS. Życie przedsiębiorców także utrudniają przeróżne obowiązki niemające nic wspólnego z podstawową działalnością firmy, a angażujące czas i środki finansowe przedsiębiorcy. Wymienić tu mogę sprawozdania GUS, obowiązki w zakresie ochrony środowiska, obsługi PFRON, czy też ochrony danych osobowych, i inne.

Jest to więc dość szeroka lista zagadnień.

Tak, i jeśli dodam do tego uciążliwości wynikające z niejasnych i często sprzecznych przepisów, zwłaszcza podatkowych oraz cały obszar problemów związanych z pozyskaniem dofinansowania, to wyłania się dość nieciekawo obraz otoczenia instytucjonalnego przedsiębiorcy. Wymienione czynniki na pewno nie ułatwiają życia przedsiębiorcom.

Czy Fundacja może coś na tym polu poprawić?

Celem fundacji jest wspieranie rozwoju przedsiębiorczości. Fundacja od roku realizuje swój pierwszy projekt „Wsparcie na starcie”, kierując ofertę głównie do osób rozpoczynających działalność gospodarczą. Osoby te na każdym kroku potrzebują informacji i doradztwa, a wątpliwości mnożą się w trakcie postępu procesu otwierania działalności.

W jaki sposób odbywa się pomoc?

Fundacja posiada punkty konsultacyjne w centrach miast: Olkusza, Wolbromia,

Drogi główne, choć niezbyt bezpieczne, bo mokre i śliskie, w nocy i rano były przejezdne. Gorzej było na drogach niższych kategorii, gdzie długo zalegał śnieg i pośniegowe błoto. W sztabach kryzysowych rozdzwoniły się telefony zniecierpliwionych użytkowników, a służby zajmujące się ich zimowym utrzymaniem, które zdążyły już rozbroić sprzęt do odsnieżania, musiały wrócić do gotowości i rozpocząć zimową pracę.

Od wtorkowego popołudnia dyżurni straży pożarnej i policji również zaczęli odbierać telefony wzywające do różnych interwencji. Śnieg obciążał gałęzie i całe drzewa, które łamały się pod jego naporem, stąd zaistniała potrzeba kilkunastu wyjazdów do ich usuwania z miejsc, gdzie zagrażały bezpieczeństwu. Pierwsze wezwania strażacy otrzymali we wtorek tuż przed godz. 22. W Kwaśniewie Górnym jezdni została zablokowana

przez przewrócone drzewo. Niedługo później konieczne były wyjazdy do podobnych interwencji w Bydlinie i znów w Kwaśniewie Górnym. Kolejne wezwania napłynęły już wczesnym rankiem w środę. Od godz. 4 rano strażacy usuwali połamane konary w Cieślinie, Zarzeczu, Kluczach, Bydlinie, Gołaczewach, Rodakach, Kwaśniewie Górnym, Kwaśniewie Dolnym i dwa razy w Wolbromiu, na ul. Mariackiej i ul. Gołębiej.

Niewesoło było też na drogach - samochody bardzo niebezpiecznie tańczyły na niedawno zmienionych na letnie oponach. Lokalna policja zanotowała kilka, na szczęście nie bardzo groźnych kolizji, kilku kierowców wyłądowało w przydrożnych rowach. Na trasie z Trzyciąża do Wolbromia późnym popołudniem utworzył się kilkusetmetrowy korek, spowodowany trudnościami w prawidłowym poruszaniu się zwłaszcza na podjazdach,

który pomagali rozładować policjanci. Jeden pas ruchu był niedrożny z powodu nawiewanego z pół śniegu, a drugi - za przyczyną samochodów nie radzących sobie ze ślizgawicą. Prawie przez godzinę nieprzejezdna była także droga wojewódzka 783 w kierunku Miechowa.

Ciężki śnieg i dość silny wiatr pozrywał również trakcję elektryczną. Przez kilka godzin prądu nie mieli mieszkańcy gminy Trzyciąż. Na szczęście awarie zostały już usunięte.

Prognozy na razie nie są zbyt optymistyczne, bo przewidują, że wiosenny atak zimy jeszcze trochę potrwa. Warto uzbroić się w cierpliwość i zachować szczególną ostrożność, zwłaszcza na drogach. Być może warto rozważyć pozostawienie samochodów wyposażonych już w letnie opony w garażach i skorzystanie z komunikacji publicznej.

Bukowna i proponuje pomoc w wielu dziedzinach w formie informacji, doradztwa lub wykonania opracowania.

O jakich dziedzinach mówimy?

Najczęściej udzielana jest pomoc w zakresie możliwości dofinansowania działalności. Na tym polu fundacja osiąga skuteczność dochodzącą do 70%. Przedsiębiorcy szukają pomocy również w innych dziedzinach: w zakresie wyboru formy opodatkowania, ulg i zwolnień podatkowych, opracowania biznes planów oraz koncesji, kadry i HR, ochrony środowiska.

Kim są pracownicy fundacji i jakie mają kwalifikacje?

W przeważającej części usługi doradztwa są wykonywane przez praktyków, którzy na co dzień zajmują się zawodowo tymi dziedzinami, co zapewnia niezbędną wnikliwość i fachowość pomocy.

Ile kosztuje przedsiębiorcy uzyskanie pomocy?

Może to, co powiem będzie brzmiało niewiarygodnie, zwłaszcza w oczach tzw. „ludzi roztropnych”, ale fundacja wykonuje usługi całkowicie nieodpłatnie.

W jaki sposób więc fundacja finansuje swoją działalność?

W pierwszych dwóch latach fundacja w swej działalności korzysta głównie z funduszy fundatorów, a w kolejnych latach zamierza wykorzystywać środki z 1% odpisu w podatku dochodowym.

Fundacja musi więc posiadać bogatych „wujków z Ameryki”?

Fundacja przede wszystkim bardzo oszczędnie gospodaruje posiadanymi środkami. Zanim cokolwiek wyda, każdej złotówce przygląda się ze wszystkich stron.

Jak wygląda przykładowa konsultacja?

Na przykładzie konsultacji w zakresie źródeł finansowania, wygląda to następująco: na wstępie pracownik fundacji bada potrzeby przedsiębiorcy, jego status i w zależności od uzyskanych informacji i na podstawie własnych scenariuszy określa, który z dostępnych programów pomocowych będzie najkorzystniejszy. Następnie przygotowuje wniosek lub biznes plan - w przypadku prostych wniosków, i kieruje beneficjenta do właściwej instytucji finansującej. W przypadku wniosków bardziej skomplikowanych, fundacja odsyła bezpośrednio do wiarygodnych podmiotów.

W teorii wygląda to zachęcająco?

Dażymy do tego, aby każdy przedsiębiorca podczas konsultacji uzyskał konkretną pomoc. Czyli każdego beneficjenta wypuszczamy od siebie z „konkretem” w ręce, albo z całkowicie załatwioną sprawą np. zrobimy sprawozdanie o wykorzystanych odpadach, albo po zbadaniu potrzeb odsyłamy beneficjenta pod konkretny adres.

To chyba macie mnóstwo pracy?

Nie jest tak do końca. Przyjęliśmy w swej działalności założenie, że nie reklamujemy swojej działalności, gdyż nie jesteśmy organizacją komercyjną, a raczej działamy według zasady „siedz w kącie, a znaj-

dą cię”. To powoduje, że fundacja nie jest należycie rozpropagowana w środowisku biznesowym, a w konsekwencji nie każdy punkt informacyjny wykorzystuje w pełni swoje możliwości.

Nie za bardzo to rozumiem?

Przykładowo, mamy dwie zupełnie odmienne sytuacje w punktach w Wolbromiu i w Olkuszu. W Wolbromiu przy medialnym wsparciu burmistrza, w okresie roku skorzystało z naszej pomocy 220 przedsiębiorców. Tutaj aż miło popatrzeć jak fundacja działa i przysparza zadowolenia tutejszym przedsiębiorcom. Odmienne sytuacja wygląda w punkcie w Olkuszu, gdzie w tym samym czasie z pomocy fundacji skorzystało niespełna 20 przedsiębiorców.

Na czym polega wsparcie burmistrza w Wolbromiu?

Za sprawą burmistrza byliśmy obecni w lokalnej gazecie, na stronie internetowej urzędu oraz na facebooku. Tu chciałbym przekazać wielkie dzięki Burmistrzowi Adamowi Zielenkowi.

Na koniec chciałbym zapytać, czego można życzyć fundacji?

Fundacja stąpa mocno po ziemi i myślenie życzeniowe nie jest wskazane. Zakasaliśmy więc rękawy i działamy. Jedynie czego można sobie życzyć, to „chroń nas Panie Boże” przed ludźmi „roztroptymi” i „zycziwymi”. Więcej informacji o fundacji można znaleźć na stronie www.dlaprzedsiebiorczosci.pl.

Materiał FWF

Szkice o Ziemi Olkuskiej

PILICA

Olgerd Dziechciarz

Pilica to obecnie niespełna 2 tysięczne miasteczko, aż trudno uwierzyć, że to tu niejako rodziła się polska literatura. Jedną z wielu niezwykłych postaci, które ongiś przebywały w tym liczącym wiele setek lat grodzie, był renesansowy poeta, tłumacz i bajkopisarz Biernat z Lublina (czyli Bernard, zwany też Lubliniusem bądź Lubelczykiem, ur. między 1460-67 - zm. ok. 1529). Zaznaczmy jednak, że Biernat nie mieszkał w samej Pilicy (wówczas zwanej Pilczą), lecz na zamku w pobliskim Smoleniu.

Przybył tam w 1492 r. i mieszkał aż dwadzieścia cztery lata, korzystając w tym czasie z opieki właścicieli tych dóbr, najpierw wojewody ruskiego Jana Pileckiego, a po śmierci tegoż magnata w 1496 r., jego syna, również Jana, aż do 1516 r. W zamian wypełniał Biernat obowiązki skryby (sekretarza), a wedle niektórych badaczy także duchownego. Niektórzy przypuszczają, że mógł on być też lekarzem. Prawdopodobnie do tak długiego pobytu u Pileckich skłoniła Biernata okazała biblioteka jego protektorów. Wprawdzie nie wiemy, jakie dzieła były w niej zgromadzone, skoro jednak Lubelczyk uważał ją za bogatą, świadczyć to może, że znajdowały się w niej dzieła starożytnych pisarzy, a zapewne i pisma humanistyczne. Pora wyjaśnić, kim był Biernat z Lublina (przyjęło się go pisać Biernat, ale to imię nadał dopiero historyk Aleksander Brückner, sam podpisywał się Bernard).

Oczywiście, każdy polonista wie, kto zaczął, ale nie każdy jest polonistą. W biografii Biernata jest wiele luk, nie wiemy na przykład, kim byli jego rodzice. Wedle badaczy mogli być niezamożnymi plebejuszami, ale wedle innych historyków równie dobrze mogli wywodzić się z bogatego mieszczaństwa, skoro ojciec naszego bohatera miał jakieś kontakty z Zamkiem Lubelskim (był być może dostawcą jakichś towarów). I tak nasza wiedza o tym człowieku stała się nieco pełniejsza, dzięki odkrytym w latach trzydziestych XX stulecia, w bibliotece bernardyńskiej przy klasztorze w Kalwarii Zebrzydowskiej, osobistym jego zapiskom (najprawdopodobniej poczynionym w 1516 r.) na marginesie pewnego antysemitckiego dzieła (Boenromaeus - „De Christiana Religione”, s. 1.). To z tych zapisków wiemy, że nim znalazł nasz Biernat miłą swemu sercu przystań u Pileckich, tułał się do osiemnastego roku życia po wielu dworach; u starosty łukowskiego Zielińskiego, następnie u starosty rogozińskiego Gotarda Bystrama, i wdowy po nim, Marty. Wiemy więc, że w młodości przebywał między innymi w Rogoźnie pod Grudziądem, by następnie znaleźć się u boku słynnego włoskiego humanisty, Filipa Kallimacha (1437-1496) - sekretarza króla Kazimierza IV Jagiellończyka, później doradcy Jana I Olbrachta, gdzie pełnił funkcję jego osobistego famulusa (służącego).

Właśnie dzięki znajomości z Kallimachem mógł Biernat nasiąknąć renesansowym wolnomyślicielstwem. Być może Kallimach zatrudnił go przy przepisywaniu na czysto swoich dzieł historycznych o Attyli i Władysławie Warneńczyku. W 1487 r. spłonął księgozbiór Kallimacha, król przeznaczył dla swego sekretarza subsydlum na zakup biblioteki. Z dużym prawdopodobieństwem możemy przyjąć, że Biernat mu pomagał przy wyborze i zakupie dzieł. Jednak jeszcze przed śmiercią wybitnego Włocha obaj panowie rozstali się - być może w wyniku jakiegoś sporu. Potem zatrudnił go

w Lublinie kupiec Łazarz (wg innych źródeł - nie był on kupcem, tylko księgarzem), aż trafił do Radlina, do brata swojego wcześniejszego chlebobawcy, Gotarda Bystrama, czyli do Mikołaja Bystrama, któremu - jak się sądzi - nauczał syna Stanisława. Aż wreszcie, w 1492 r., przybył Biernat do Pileckich. Ks. Kamil Kantak, tłumacząc wspomnianą notkę, pisze: „Pobyt w Pilczy [Biernat] sobie nadzwyczaj chwali, notatka pozwala na wnioski psychologiczne. Widzimy usposobienie człowieka spokojnego, kochającego się w książkach, i spę-

ukazał się drukiem w 1513 roku, czyli 30 lat przed „Krótką rozprawą między panem, wójtem i plebanem” Mikołaja Reja, którego uważa się, że względu na znaczenie jego twórczości, za pierwszego tworzącego w ojczymym języku pisarza. Zresztą obie książki wydała ta sama oficyna Floriana Ungera. Przez długi czas „Raj duszny” uważany był zresztą za najstarszą polską drukowaną książkę, ale teraz za taką uznaje się opublikowane przez anonimowego autora w 1508 roku, dziełko zatytułowane „Historija umęczenia Pana naszego Jezusa Chrystu-

jako pierwszy polski zbiór przysłów (np. „Bez prace nie ma kołaczki”). Utalentowanemu gościowi Pileckich przypisuje się również kilka innych dzieł, choć przy wielu z nich nie do końca jest pewnym czy rzeczywiście on je stworzył. Bardzo interesującym jest np. ocalałe we fragmencie, jego wierszowane tłumaczenie „Dialogu Palinura z Charonem” Pseudo-Lukjana...”. Aleksander Brückner „Żywoć Ezopa...” i owe fragmenty „Dialogu...” tak opisuje:

„Z obu dzieł przemawiają te same tendencje: mieszczech nienawidził

ustanawia, inny znosi, jeden wykłina, a drugi uswieca, na co przykłady są niezliczone”, zalecał, by opierać się tylko na ewangelii: „poza ewangelią nie należy uznawać żadnych w ogóle ustanowień, ponieważ znikome są i niepewne”.

Prawdopodobnie pod wpływem myśli husyckiej przełożył też Lubelczyk z czeskiego „Fortuny i cnoty różności w historii o niektórym młodzieńcu okazana” (Wietor 1524). Także najprawdopodobniej spod jego ręki wyszła praca „Lekarstwa doświadczone, które zebrał pewny lekarz pana Jana Pileckiego” (kilka różnych wydań), pierwsza polska książka lekarska, choć nawet sam wydawca Ungler tylko domniemywał, że to dzieło Lubelczyka.

Należałoby zaznaczyć, że, mimo iż twórczość tego pisarza wykazuje olbrzymie wpływy odrodzenia, do końca nie obce są jej jeszcze średniowieczne naleciałości. Warto jednak pamiętać, że w pismach Biernata można się spotkać z duchem humanitaryzmu objawiającym się choćby w kwestionowaniu kary śmierci (jak wykazują badania statystyczne, nawet dziś byłby on w swych poglądach dla większości Polaków zbyt ... nowatorski), dopuszczając tylko karanie zbrodniarzy więzieniem.

Najważniejsze, co trzeba pamiętać, to że - jak pisze A. Brückner - „On (Biernat dop. O.D.) przed Rejem i Bielskim tworzył literaturę polską; on, nie Rej, w niej رہر wodził. A zasługą Pileckich, że jemu tę pracę umożliwili”. Istnieje więc duże prawdopodobieństwo, że gros prac tego nowoczesnego pisarza powstało właśnie w zamku obok malutkiej Pilczy, gdzie dziś czas stoi prawie w miejscu, a jak widać - kiedyś ktoś wyprzedzał tu swoją epokę... A co do znaczenia Lubelczyka w dziejach reformacji, to wspomnę tylko, że długo po swej śmierci, obok Jana Ostroroga, był Biernat wymieniany jako jeden z prekursorów europejskich ruchów reformacyjnych, którzy jeszcze przed Lutrem głosili prawdę Bożą.

Biernat z Lublina i ... Pilicy

dzającego najmiłszy czas na czytaniu. /.../ Czytając ją, odbieramy wrażenie, że nie tylko z zalem odchodzi od Pileckich, ale też że z tęsknotą wspominał spędzone w ich domu lata i że położenie jego pogorszyło się, widocznie nie miał możliwości zawieszenia się gdziekolwiek”.

Wspomnijmy teraz o tym, czym Lubliniusem zasłużył sobie na miejsce w historii Polski i w naszej literaturze. Otóż, Biernat to autor jednej z pierwszych polskich książek, „Raju dusznego” (org. „Hortulus animac”). Ów zbiór modlitw tłumaczonych z XV-wiecznego dzieła Mikołaja Saliceta

sa” (w drukarni Jana Hallera).

Niestety, z pierwszego wydania dzieła Biernata zachowało się tylko 8 kart, świadczą one, że tłumacz dość dobrze opanował polską mowę, choć próżno tu szukać renesansowych idei. Nie zachowało się też pierwsze wydanie (z ok. 1522 r.) kolejnej książki Biernata „Żywoć Ezopa Fryga mędrca obyczajnego y z przypowieściami jego z niektórymi też innych sławnych mędrców przykłady osobliwymi”, ten zbiór bajek znamy dopiero z następnego wydania, z roku 1578. Ujawnił w nich Biernat talent satyryczny. „Żywoć Ezopa Fryga...” traktowany jest też



Okładka „Żywoć Ezopa Fryga...”, źr. Internet.

wielkich panów i radby ich powywieśzał; Polak nienawidził cudzoziemców. Węgrów, Niemców; liberal nienawidził mnichów i księży i nie ukrywał się z swoimi antypatjami”. W kontekście głównego tematu niniejszej pracy, należy też wymienić list Biernata do Szymona księgarza z Krakowa z 1515 r. (czyli na dwa lata przed wystąpieniem Lutra). List ów, będąc na owe czasy bardzo liberalnym, był nawet przez Flaciusa Illyricusa z Magdeburga przedrukowany jako ... antyklerykalne świadectwo, ponieważ Lubelczyk pozwalał sobie w nim na krytykowanie papieża: „jeden [papież]

R E K L A M A

Zespół Szkół Nr 1 im. Stanisława Staszica w Olkuszu

WSPÓLPRACA Z PRACODAWCAMI: PŁATNE STAŻE, PRAKTYKI U PRACODAWCÓW, STYPENDIA DLA NAJLEPSZYCH UCZNIÓW, KLASA PATRONACKIE.

KIERUNKI W TECHNIKUM

Technik chłodnictwa i klimatyzacji
Technik architektury krajobrazu
Technik pojazdów samochodowych
Technik logistyki

Technik elektryk

Technik elektroniki
Technik mechatroniki
Technik mechaniki
Technik geodeta

Ślusarz

Elektryk
Monter mechatroniki
Mechanik pojazdów samochodowych

KIERUNKI W SZKOLE BRANŻOWEJ

Nowość

- asystentka stomatologiczna
- higienistka stomatologiczna
- terapeuta zajęciowy
- technik sterylizacji medycznej

SZKOŁA POLICEALNA

BEZPŁATNA OFERTA KSZTAŁCENIA DLA DOROSŁYCH

- technik usług kosmetycznych - forma zaoczną - 2 lata
- opiekun medyczny - forma zaoczną - 1 rok
- florysta - forma zaoczną - 1 rok
- technik bezpieczeństwa i higieny pracy - forma zaoczną - 1,5 roku
- technik masażysta - forma stacjonarna - 2 lata

Współpraca z pracodawcami:

TECHNIK MECHANIK ZASADNICZA SZKOŁA ZAWODOWA ŚLUSARZ TECHNIK ELEKTRYK

ZUP „Certus” Sp. z o.o.
ul. Wspólna 14 A, 32-300 Olkusz

Certus

Certus to marka i renoma, którą budujemy od wielu lat na rynku krajowym i zagranicznym. Nasz zespół doświadczonych inżynierów i pracowników technicznych w oparciu o nowoczesny park maszynowy o rzadko spotykanych parametrach (m.in. wycinarki laserowe, prasy krawędziowe, obrabiarki CNC) realizuje specjalistyczne projekty wielkogabarytowe oraz precyzyjne. I Ty możesz stać się częścią naszego zespołu! Szczegóły na www.zup-certus.pl



25.04
2017
start: 9:00

DZIEŃ OTWARTY

- TARGI PRACY
- SPOTKANIA Z PRACODAWCAMI
- SPOTKANIA Z PRZEDSTAWICIELAMI UCZELNI WYŻSZYCH
- POKAZ LOTÓW DRONÓW
- POKAZ MOTOCYKLI
- PIKNIK

ORAZ WIELE INNYCH ATRAKCJI ZAPRASZAMY!

[facebook.com/zs1olkusz](https://www.facebook.com/zs1olkusz)

www.zs1olkusz.edu.pl

www.cku.zs1olkusz.edu.pl

e-mail: szkola@zs1olkusz.edu.pl



Wójt Gminy Klucze oraz Sołectwo Golczowice zapraszają na uroczyste obchody 154. rocznicy bitwy pod Golczowicami oraz na Piknik Historyczny

Golczowice 22 kwietnia 2017 r.

15:00 msza św. pod krzyżem powstańczym w Golczowicach
16:00 spotkanie i występy w świetlicy

Zapraszamy na spotkanie autorskie z **Marcinem Mellerem**



24 kwietnia 2017 r. o godz. 17.00
Czytelnia Biblioteki (ul. F. Nullo 29b)

WSTĘP WOLNY

Wójt Gminy Klucze, Gminny Ośrodek Kultury, Gminna Biblioteka Publiczna oraz grupa inicjatywna zapraszają na uroczystości poświęcone **Lone Mogensen**

28.04. g. 14:00 odsłonięcie tablicy pamiątkowej przy ul. Kolejowej 15 w Jaroszewcu.
g. 15:30 DK "Hutnik" widowisko teatralne i wystawa
29.04. g. 9:30 spotkanie autorskie z Marią Matusińską - Miedzianogórą DK "Hutnik"

godz. 11.00 **BAJKOWE** soboty dla rodziny 29.04.2017r.

Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Olkuszu

Zapraszamy dzieci od 5 do 8 lat wraz z rodzicami na bezpłatne otwarte zajęcia

www.biblioteka.olkuski.pl

www.mok.olkuski.pl **ROCKOWISKO** PRZEGLĄD ZESPOŁÓW ROCKOWYCH

OLKUSZ 2017 01.05.2017R. GODZ. 14.00 WSTĘP - 5 zł

MDK ul. Fr. Nullo 29

SPEKTAKL PREZENT URODZINOWY

5.05.2017 godz. 19:00 cena biletu 60 zł.

DOM KULTURY W WOLBROMIU

rezerwacja tel. 32 644 13 41 sprzedaż on-line: www.dk.wolbrom.pl

TERESA WERNER

www.teresawerner.pl

Koncert

Miejski Ośrodek Kultury w Olkuszu
25 kwietnia 2017
godz. 19:00

Bilety w cenie 50 zł do nabycia w MDK Olkusz lub na estradakatowicka.kupbilecik.pl

KALENDARIUM

KINO OLKUSZ

OLKUSZ, UL. FR. NULLO 29

- 21 kwietnia
16:00 Power Rangers (2D DUBBING)
18:15 Ghost in the shell (3D NAPISY)
20:20 Amok (2D PI)
- 22 kwietnia
16:00 Power Rangers (2D DUBBING)
18:15 Ghost in the shell (3D NAPISY)
20:20 Amok (2D PI)
- 23 kwietnia
20:00 Ghost in the shell (3D NAPISY)
- 24 kwietnia
16:00 Power Rangers (2D DUBBING)
18:15 Ghost in the shell (3D NAPISY)
20:15 Amok (2D PI)
- 26 kwietnia
18:00 Ghost in the shell (3D NAPISY)
20:15 Amok (2D PI)

KINO WOLBROM

WOLBROM, UL. LEŚNA 2

- 21 kwietnia
15:30 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
17:30 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
19:30 Life (2D NAPISY)
- 22 kwietnia
13:30 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
15:30 Dzieciak rządzi (3D DUBBING)
15:45 Wszystko albo nic (2D PI)
17:30 Dzieciak rządzi (3D DUBBING)
18:00 Teatr Bolszo (2D PI)
19:30 Life (2D NAPISY)
- 23 kwietnia
13:00 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
15:00 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
17:00 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
19:00 Wszystko albo nic (2D PI)
19:30 Life (2D NAPISY)
- 25 kwietnia
16:00 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
17:30 Dzieciak rządzi (3D DUBBING)
19:00 Wszystko albo nic (2D PI)
19:30 Life (2D NAPISY)
- 26 kwietnia
16:00 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
18:10 Dzieciak rządzi (3D DUBBING)
19:00 Wszystko albo nic (2D PI)
20:00 Life (2D NAPISY)
- 27 kwietnia
15:30 Dzieciak rządzi (2D DUBBING)
17:30 Dzieciak rządzi (3D DUBBING)
19:00 Wszystko albo nic (2D PI)
19:30 Life (2D NAPISY)

MOSIR OLKUSZ

HALA SPORTOWA - OLKUSZ, UL. WIEJSKA 1A

- 23 kwietnia
10:00 Rodzinne Rozgrywki Sportowe - Runda III
17:30 Olkuska Liga Oldbojów Futsal 2016/2017
- 24 kwietnia
09:30 Rejonowe Igrzyska w Piłce Ręcznej Dziewcząt

MOK OLKUSZ

OLKUSZ, UL. FR. NULLO 29

- 23 kwietnia
16:00 Gala rozdania nagród konkursów plastycznych organizowanych w ramach obchodów Dnia Ziemi oraz spektakl Teatru Tańca z Gorlickiego Centrum Kultury "Tańcz, czego rozum nie złamie"
- 25 kwietnia
19:00 Koncert Teresy Werner
- 26 kwietnia
09:00 Eliminacje miejsko-gminne konkursu recytatorskiego szkół podstawowych
18:00 VII Olkuski Festiwal Skrzypcowy "Mały Violinista" - gala rozdania nagród
- 27 kwietnia
11:00 Eliminacje miejsko-gminne konkursu recytatorskiego gimnazjów
09:30 Calineczka - spektakl teatralny dla dzieci z przedszkoli i klas podstawowych I-III w wykonaniu Teatru Neon
17:00 Wykład w ramach Uniwersytetu Trzeciego Wieku

CK BOLESŁAW

BOLESŁAW, UL. GŁÓWNA 55

- 21 kwietnia
17:00 Wystawa malarstwa i rękodzieła - Nadia Siemek
- 24 kwietnia
Akademia Aktywnego Seniora

MOK BUKOWNO

BUKOWNO, UL. KOLEJOWA 3

- 21 kwietnia
08:00 XI Powiatowy Festiwal Kultury Dziecięcej dla Przedszkolaków „O Pluszowego Misia” - konkurs piosenki
- 22 kwietnia
17:00 „Twoim jest serce me” - koncert z cyklu Elżbieta Konopczak i jej goście
- 24 kwietnia
08:00 22. Konkurs Piosenki „Wygraj Sukces”
- 25 kwietnia
17:00 Uniwersytet Otwarty w Bukownie
- 26 kwietnia
10:00 XI Powiatowy Festiwal Kultury Dziecięcej dla Przedszkolaków „O Pluszowego Misia” - Gala

DK „Papiernik” Klucze

KLUCZE, UL. RUDNICKA 2A

- 21 kwietnia
16:30 Piątkowe popołudnie z filmem, baśnią, bajką i bajeczką
- 23 kwietnia
17:00 Koncert z okazji 5-lecia działalności zespołu Tesamee...
- 27 kwietnia
Bezpłatna mammografia dla kobiet w Kluczach
- 21 kwietnia
16:30 Fit ball
- 18:00 Koncert zespołu Power Play
- 25 kwietnia
20:00 Zumba

DK WOLBROM

WOLBROM, UL. LEŚNA 2

- 22 kwietnia
10:00 - 11:30 Wykład Martyny Błaszczak w ramach Uniwersytetu Juniora
- 24 kwietnia
17:00 - 19:00 Spotkanie autorskie z Marcinem Mellerem
- 27 kwietnia
08:00 - 15:00 Seminarium szkoleniowe dla bibliotekarzy małopolskich współpracujących „Bibliografię Małopolski”
10:30 - 14:55 Warsztaty komputerowe dla seniorów
16:00 - 17:00 Książkowe impresje - parateatralne warsztaty dla dzieci w wieku od 8 do 10 lat

GALERIA BWA

OLKUSZ, UL. SZPITALNA 34

- 21 kwietnia
17:30 Wernisaż wystawy Antoniego Cygana oraz Sławomira Kaczora w ramach III Festiwalu Sztuki i Muzyki Sakralnej Olkusz 2017
- 19:00 Koncert Pauliny Stach i Joanny Steczek w ramach III Festiwalu Sztuki i Muzyki Sakralnej Olkusz 2017
- 23 kwietnia
18:00 Koncert solistów Opery Krakowskiej III Festiwalu Sztuki i Muzyki Sakralnej Olkusz 2017 - Bazylika św. Andrzeja

KLUB „KUBUŚ”

OS. SŁOWIKI, OLKUSZ, UL. BATALIONÓW CHŁOP. 2

- 21 kwietnia
16:00 Zajęcia rytmiczno-taneczne dla dzieci (podział na grupy)
18:00 Klub Seniora Relaks
18:30 Trening interwałowy
- 24 kwietnia
15:30 Nauka gry na pianinie
16:00 Nauka gry na gitarze (podział na grupy)
17:45 Plastyka dla dzieci
20:30 Zumba
- 25 kwietnia
16:20 Zdrowy kręgosłup
16:45 Język angielski (podział na grupy)
17:00 Zajęcia krawieckie
17:15 Muzyczna uczta
18:30 Trening interwałowy
- 26 kwietnia
15:30 Nauka gry na pianinie
16:00 Nauka gry na gitarze (podział na grupy)
17:00 Zajęcia krawieckie
- 27 kwietnia
19:30 Latin Dance

KLUB „KRECİK”

OS. MŁODYCH, OLKUSZ, UL. KONOPNICKIEJ 4

- 21 kwietnia
15:00 - 15:45 Język angielski dla dzieci Grupa A (6-8 lat)
16:00 - 16:45 Język angielski dla dzieci Grupa B (9-13 lat)
17:00 - 17:45 Język angielski dla dorosłych (gr. A1)
18:00 - 18:45 Język angielski dla dorosłych (gr. B1)
- 24 kwietnia
16:00 - 17:00 Joga
16:00 - 17:30 Zbiórka ZHP (Związek Harcerstwa Polskiego)
17:30 - 19:00 Zajęcia plastyczne dla dzieci - „Krecik” z masy solnej
- 25 kwietnia
16:30 - 17:30 Klub Kresowy: różnice kulturowe
16:30 - 18:00 Klub Mamy i Dziecka - kurs pierwszej pomocy u dzieci
18:30 - 19:30 Tai Chi (obowiązują zapisy)
- 26 kwietnia
16:00 - 17:00 Kącik Kolekcjonera, czyli spotkania dla miłośników znaczków, monet, medali etc.
17:00 - 18:30 Spacer z kijkami pod opieką instruktora
17:30 - 18:30 Spotkania backpackersów, czyli jak i gdzie podróżować za grosze
- 27 kwietnia
16:00 - 16:30 Język rosyjski dla dzieci
17:00 - 17:45 Język rosyjski dla dorosłych
18:00 - 18:45 Język rosyjski dla dorosłych (grupa początkująca)
18:00 - 19:00 Malowanie na szkle, dekoracja artystyczna szkła (nauka od podstaw)

KLUB „PRZYJAŹN”

OS. PAKUSKA, OLKUSZ, UL. LEGIONÓW POLSKICH 14

- 21 kwietnia
15:00 Lektorium codzienna pomoc w nauce
15:00 - 20:00 Nie jestem sam - Kącik Samopomocy, Salonik Prasowy, Klubowa Kawiarenka, Kącik Wędrującej Książki.
15:00 Teatr Niepełnosprawnych
16:00 Tenis stołowy - Młodzi i Seniorzy
- 24 kwietnia
15:00 - 20:00 Nie jestem sam - Kącik Samopomocy, Salonik Prasowy, Klubowa Kawiarenka, Kącik Wędrującej Książki.
16:00 Język niemiecki dla Seniora
16:00 Tenis stołowy - Młodzi i Seniorzy
17:00 Lektorium codzienna pomoc w nauce
17:00 Zajęcia dla dzieci z tańca nowoczesnego w wieku od 7-10 lat
17:15 Zajęcia komputerowe dla początkujących
- 25 kwietnia
14:00 Wspólne Śpiewanie
15:00 Lektorium codzienna pomoc w nauce
15:00 - 20:00 Nie jestem sam - Kącik Samopomocy, Salonik Prasowy, Klubowa Kawiarenka, Kącik Wędrującej Książki.
16:00 Międzypokoleniowy Kącik Komputerowy dla zaawansowanych
16:00 Tenis stołowy - Młodzi i Seniorzy
17:00 - 18:00 Klub Magicznej Nitki
17:00 Spotkanie grupy teatralnej Lęgowisko
- 26 kwietnia
15:00 Lektorium codzienna pomoc w nauce
15:00 - 20:00 Nie jestem sam - Kącik Samopomocy, Salonik Prasowy, Klubowa Kawiarenka, Kącik Wędrującej Książki.
15:00 Wspólne Śpiewanie
16:00 Tenis stołowy - Młodzi i Seniorzy
- 27 kwietnia
15:00 Lektorium codzienna pomoc w nauce
15:00 - 20:00 Nie jestem sam - Kącik Samopomocy, Salonik Prasowy, Klubowa Kawiarenka, Kącik Wędrującej Książki.
16:00 Tenis stołowy - Młodzi i Seniorzy
17:00 Międzypokoleniowy Klub Szachowy
17:00 spotkania Kół Wędkarskich Nr1 i Nr2 PZW
18:00 Kameralny Dyskusyjny Klub Filmowy - Kino Seniora w integracji z młodzieżą

POZOSTAŁE

POWIAT OLKUSKI

- 22 kwietnia
15:00 Obchody 154. rocznicy Bitwy pod Golczowicami. Piknik Historyczny „Szlakiem Powstania Styczniowego” - Golczowice
16:00 V liga piłki nożnej: Leśnik Gorenice - Piliczanka Pilica - Stadion w Gorenicach
17:00 V liga piłki nożnej: KS Olkusz - Sokół Kocmyrzów - Stadion MOSIR Olkusz, ul. 29-listopada

ZDROWIE & URODA

ALERGOLOG

Bezbolesne testy alergiczne, odczulanie alergii, test obciążeń organizmu. Venus Allergo-med & SPA tel: 511-998-966 ul. Krakowskie Przedmieście 7, Olkusz www.allergo-med.pl

CHIRURG

Gabinet Lekarski lek. Tomasz Micorek, chirurg, USG jamy brzusznej, USG doppler naczyń. Leczenie chorób żył: leczenie żylaków, „pajęczków” za pomocą skleroterapii, leczenie owrzodzeń. Kompresjoterapia (leczenie niewydolności żyłnej), konsultacje z zakresu chirurgii ogólnej. Centrum Medyczne, Olkusz, ul. K. K. Wielkiego 64. Przyjmuje w środę, piątek od 16.00. Rejestracja telefoniczna 32 645 44 70.

Grzegorz Mocny dr n.med, specjalista chirurg, specjalista chirurgii plastycznej Olkusz, ul. kr. K Wielkiego 28. Center-Med. Czw. od 17.00. Rejestracja tel. 604 979 399, 604 503 799.

Mirosława Buczynowska dr. n. med. specjalista chirurgii ogólnej. Wt. 17.00 – 19.00. Tel. 604 410 240.

Monika Żuchowicz-Gil dr n.med. specjalista chirurgii ogólnej, dyplomowany lekarz medycyny estetycznej. Laser - usuwanie zmian skórnych, leczenie wrastających paznokci, zamykanie naczyń. Olkusz, ul. Krakowskie Przedmieście 11/18. Czw. od 17.30. Rejestracja, tel. 530 88 16 13 po 16.00. www.chirurgiaolkusz.pl

Sebastian Mosiej lek. med. Specjalista Chirurgii Onkologicznej, Specjalista Chirurgii Ogólnej. Olkusz, ul. Sławkowska 4. Czwartek 15.30 - 18.00. Rejestracja tel. 32 754 34 64, 32 733 96 79. www.gal-med.com

Sławomir Kaźmierczuk lek. med., chirurg ogólny, proktolog. Konsultacje, biopsje, USG jamy brzusznej, USG piersi, USG tarczycy, USG węzłów chłonnych, leczenie ran, zabiegi chirurgiczne, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. II i IV PONIEDZIAŁEK 16:00 -18:00.

CHIRURG DZIECIĘCY

Dariusz Majda dr n. med., chirurg dziecięcy. Konsultacje, USG, zabiegi chirurgiczne, stulejka, leczenie ran i urazów, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. SOBOTA 09:00–12:00.

CHIRURG NACZYNIOWY

Krzysztof Lenkiewicz lek. med., chirurg naczyniowy. Konsultacje, badanie USG DOPPLER żył i tętnic, diagnostyka miażdżycy, skleroterapia, leczenie żylaków, leczenie ran. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. CZWARTEK 15.30–19.00.

CHIRURG ORTOPEDA

Gabinet Urazowo-Ortopedyczny lek. Jacek Piotr Osuch, specjalista chirurg ortopedia traumatolog. Olkusz, Aleja Tysiąclecia 16 (budynek naprzeciw szpitala - obok piekarni). Rejestracja tel. 666 329 480. Przyjmuje: pon, czw. od godz. 15.00 (zamiennie wtorki).

Grzegorz Jarosławski lek. med., ortopeda, lekarz sportowy. Konsultacje, USG narządu ruchu, blokady, osocze bogatopłytkowe, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. PONIEDZIAŁEK 09:00–17:00.

Kamil Zamarło lek. med., ortopeda. Konsultacje, USG narządu ruchu, blokady, osocze bogatopłytkowe, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. WTOREK 16:00–19:00.

Krzysztof Dziurawicz lek. med., ortopeda. NZOZ „AmiMED” ul. Jana Pawła II 30, Olkusz. Rejestracja pon. - pt. Tel. 32 645 12 21.

Manfred Zappa dr n. med. specjalista II st. chirurgii ortopedycznej. Leczenie schorzeń układu kostno-stawowo-mięśniowego falą uderzeniową. Olkusz, ul. J. Piłsudskiego 18. Pon.-pt. 15-18. Rejestracja godz.12-18. Tel.786 866 820.

Robert Kubat lek. med. ortopeda. NZOZ „AmiMED” ul. Jana Pawła II 30, Olkusz. Rejestracja pon. - pt. Tel. 32 645 12 21.

Serafin Witold lek.med. specjalista ortopedia traumatolog, neuroortopeda mgr rehabilitacji Olkusz, Krakowskie Przedmieście 11/18 pon., pt. Od 17.00. Tel. 32 643 32 12.

Waldemar Pasich, specjalista ortopedia traumatolog, specjalista medycyny sportowej, USG narządu ruchu. Olkusz, ul. kr. K. Wielkiego 28. Pon. 16:30-19, czw. 16-18. Rejestracja tel. 604 489 612.

Wojciech Gołąb lek. med., ortopeda. Konsultacje, USG narządu ruchu, blokady, osocze bogatopłytkowe, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. WTOREK 18:00–19:00.

CHOROBY ZAKAŻNE

Maria Izdebska lek. specjalista chorób zakaźnych diagnostyka i leczenie schorzeń wątroby Olkusz, kr. K. Wielkiego 64 pok.11 / I piętro. Rejestracja Tel. 32 645 44 70 pon. - pt. 10.00 - 19.00, sob. 9.00 – 13.00.

DERMATOLOG

Anna Dudek, lek. med. spec. specjalista dermatolog – wenerolog, kosmetolog. Olkusz, ul. K.K. Wielkiego 64. Rejestracja do gabinetu tel. 32 645 44 70. www.annadudek.pl

Barbara Wąs, specjalista dermatolog. Centrum Medyczne, Olkusz, ul. kr. K. Wielkiego 64, tel. 32 645 44 70. Wt., czw. 16-18, sob. 10-12.

Magdalena Sporek-Osołkowska lek. med., dermatolog. Konsultacje, videodermatoskopia, krioterapia, leczenie trądziku, leczenie blizn. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. SOBOTA 09.00–12.00.

Zofia Latała-Otrębska, specjalista dermatolog. (leczenie dorosłych i dzieci) Olkusz, ul. Bylicy 1 p. 11, tel. 602 236 380, dom. 32 641 14 75. Pn., śr. 16.00-18.00.

DIABETOLOG

Marta Pasich lek. med., specjalista diabetolog, specjalista chorób wewnętrznych. Przyjmuje: Centrum Marlbo-Medica Olkusz, ul. Pakuska 64. Rejestracja tel. 32 626 17 31, środa 16.00-19.00.

DIETETYK

Dietetyk – porady oraz diety odchudzające i lecznicze. mgr inż. Sonia Zastawnik, ul. Sławkowska 5/6a, Olkusz, tel. 504-076-245, www.diet-fit.pl

Centrum Dietetyczne Natur House w Olkuszu, ul. Żuradzka 2b, zaprasza na bezpłatną konsultację dietetyczną: pomiary antropometryczne ciała, badania ilości tkanki tłuszczowej w organizmie, wskazówki dotyczące prawidłowego żywienia. Tel. 32 754 22 77, kom. 514 738 359

ENDOKRYNOLOG

Agnieszka Żak-Gołąb dr n. med., endokrynolog, internista. Konsultacje, USG tarczycy. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. II i IV WTOREK 15:30–18:00.

Edyta Barczyk dr n. med. , Endokrynolog. Olkusz, ul. Króla Kazimierza Wielkiego 64, rejestracja- tel. 32 645 44 70.

GASTROENTEROLOG

Paweł Kajfosz lek. med., gastroenterolog, internista. Konsultacje gastrologiczne, konsultacje hepatologiczne. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. SOBOTA 09.00–12.00.

GIMNASTYKA KOREKCYJNA

Ośrodek Gimnastyki Korekcyjnej SKAKANKA mgr Ryszard Majewski, Olkusz, ul. Pakuska 64. Tel. 664 159 510 www.skakanka.net

GINEKOLOG

Bożena Niewiara, lek. med., ginekolog-położnik. Ul. Nowa 13, poniedziałek i czwartek 17-18. Tel. 695 942 182.

Jacek Szpringer, lek. med., specjalista ginekolog-położnik. Olkusz, ul. Broniewskiego 8A. Rej. tel. 530 414 770, 32 645 43 96. Pon., śr., pt. 16-19.

Janusz Baran, lek. med., specjalista ginekolog-położnik. Olkusz, ul. Nowa 13. Wtorek, piątek od 15:00. Tel. 514 288 668 (po 15:00).

Małgorzata Jarnot dr n. med., ginekolog. Konsultacje, USG, KRIO, cytologia, wymazy, leczenie infekcji, antykoncepcja, menopauza, endometrioz, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. ŚRODA 14:00–16:00.

Marek Szpringer, lek. med., specjalista ginekolog – położnik. Olkusz, Piłsudskiego 5, tel. 32 643 11 39, dom 32 643 38 46, 606 647 961. Pon., wt., pt. 15.30-17.30.

Zuzanna Gierzyńska lek. med., ginekolog. Konsultacje, USG, KRIO, cytologia, wymazy, leczenie infekcji, antykoncepcja, menopauza, endometrioz, kwalifikacje do zabiegów. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. SOBOTA 09:00–12:00.

- PORADNIA SCHORZEŃ SUTKA

Sebastian Mosiej lek. med. Specjalista Chirurgii Onkologicznej. Olkusz, ul. Sławkowska 4. Czwartek 15.30 - 18.00. Rejestracja tel. 32 754 34 64, 32 733 96 79. www.gal-med.com

IMMUNOLOG

Elżbieta Papuga-Szela immunolog kliniczny, spec. chorób wewnętrznych. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. Piątki w godz 9-13.

KARDIOLOG

Arkadiusz Kaleta, lek. med., kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych. Olkusz, ul. Krak. Przedmieście 11/1. Konsultacje, ECHO SERCA, USG, DOPPLER. Rejestracja tel. 796 797 112, wt.16-18, pt.16-18.

Janusz Rogóż lek. med., kardiolog, internista, lekarz medycyny pracy. Konsultacje, badania profilaktyczne, badania kierowców, EKG, ECHO serca, USG tętnic szyjnych. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. ŚRODA 17.00–19.00.

Maria Rzemieniuk lek. med. specjalista kardiolog. Specjalista chorób wewnętrznych. www.lekarzolkusz.pl Rejestracja telefoniczna: 604 052 027.

Paweł Nadrowski specjalista kardiolog. Konsultacje. EKG. UKG (Echo serca). Holter EKG. Pt. od g.16. Olkusz, ul. K. Wielkiego 64. Rej. 32 6454470, 602 489 648. www.kardiolog-olkusz.pl

Wioletta Jarzyńska-Kamionka specjalista kardiolog, spec. chorób wewnętrznych. EKG, echo serca, Holter ciśnieniowy, Holter EKG. Konsultacje. Śr od 15.30. Olkusz, ul. K.K. Wielkiego 64 (Gabinety Spec.). Rej. 32 6454470 pn-pt 10-19.

Wojciech Kwaśniewski, dr n. med., specjalista kardiolog. Diagnostyka i leczenie nadciśnienia tętniczego, choroby wieńcowej oraz zaburzeń rytmu serca. EKG, Echo serca, Holter EKG, Holter ciśnieniowy. Olkusz, ul. Kr. K. Wielkiego 28 (I piętro), czw. od godz. 17. Tel. 784 099 674.

KARDIOLOG DZIECIĘCY

Arkadiusz Wierzyk kardiolog dziecięcy, pediatra. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. III czwartek miesiąca w godz. 16-19.

LARYNGOLOG

Beata Winiarczyk, dr n. med., specjalista laryngolog. Kwalifikacje do operacji. Badania okresowe. Centrum Medyczne, ul. kr. K. Wielkiego 64, pok. 15, pon. 16.30-19, śr. 16.30 -19, sob. 10-12, tel. 32 645 44 70.

Elżbieta Stępniewska, lek. laryngolog. Olkusz, ul. Sławkowska 4 („GAL-MED”), tel. 506 312 032, 32 754 34 64 (po 15.). Pon., czw. 15-17.

Lidia Liszczyk-Mania lek. med., laryngolog dziecięcy. Konsultacje dzieci i dorosłych, płukanie uszu, płukanie zatok. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. Poniedziałek od 15.30.

Sylvia Kocierz, dr n. med., specjalista laryngolog. Olkusz, ul. Sławkowska 4 („GAL-MED”). Tel. 506 312 032, 32 754 34 64 (po 15.). Wt., śr. i pt. 17-19.

LOGOPEDA

Agnieszka Kowal, logopeda dyplomowany. Olkusz, ul. kr. K. Wielkiego 29 (budynek byłego OPB), I piętro, pok. 21. Rejestracja tel. 606 262 291.

Beata Bryzik neurologopeda, pedagog, nauka czytania, terapia metodą Tomatisa i Warnkego Tel. 505130586. Gabinet edukacyjno-logopedyczny: Nauczę się mówić ul. Augustiańska 8 Olkusz.

Ewa Kyzioł, logopeda, neurologopeda. Praca z dziećmi i dorosłymi w domu pacjenta. Tel. 605 415 156.

Specjalistyczny Gabinet Logopedyczny ORATIO Anna Szotek - logopeda dyplomowany, specjalista neurologopeda-surdopedagog. Olkusz, ul. F. Chopina 2 Tel. 698679254. www.logopeda.olkusz.pl

MASAŻYSTA

Beata Banasik. Masaż klasyczny, limfatyczny, antycellulitowy, również kobiet w ciąży. W domu klienta. Tel. 501 663 912.

Masaż antycellulityczny, gorące kamienie, bańka chińska, antycellulitowy, świecowanie uszu HOPI, relaksacyjny. Kontakt 604135486, Olkusz, ul. Sławkowska 5a

MEDYCYN ESTETYCZNA

Medesto, szeroki zakres zabiegów medycyny estetycznej. www.medesto.pl Olkusz, ul. kr. K. Wielkiego 63, pon., śr., czw., pt. 10.30-19.00, wt. 8.30-19.00. Tel. 32 754 59 00, 604 294 088.

Monika Żuchowicz-Gil dr n.med. specjalista chirurgii ogólnej, dyplomowany lekarz medycyny estetycznej. Pełny zakres zabiegów medycyny estetycznej. Laser. Rejestracja tel. 530 88 16 13. www.chirurgiaolkusz.pl

Studio Venus Expert, Joanna Sułowicz dr n. med., dermatolog, wenerolog, lekarz medycyny estetycznej. Pełny zakres zabiegów medycyny estetycznej. Olkusz, ul. Szkolna 3, Tel. 501 310 050.

MEDYCYN SPORTOWA

Barbara Banyś lekarz sportowy, specjalista neurologii i rehabilitacji medycznej – badanie lekarskie oraz kwalifikacja dzieci i młodzieży do uprawiania sportu do 23 r.ż. Tel. 600 00 99 42.

NEFROLOG

Małgorzata Pacuń, lek. med., spec. nefrolog, spec. chorób wewnętrznych. Leczenie chorób nerek, układu moczowego, nadciśnienia tętniczego. Olkusz Krakowskie Przedmieście 11/18. Rejestracja tel. 575 602 802

Paweł Koźmiński, dr n. med., spec. nefrolog. Leczenie chorób nerek, układu moczowego, nadciśnienia tętniczego. Olkusz, ul. Buchowieckiego 15A. Rejestracja od pon.-sob. 8-20. Tel. 32 645 49 02 / 04.

NEUROCHIRURG

Łukasz Janeczko lek. med., neurochirurg. Konsultacje, blokady, kwalifikacja do zabiegów, leczenie bólu. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. SOBOTA 09:00–13:00.

NEUROLOG

Elżbieta Kulka, specjalista neurolog. Olkusz, ul. kr. K. Wielkiego 28, pon. 16-18. Tel. 603 166 862.

Elżbieta Kulka lek. med., neurolog. Konsultacje. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. ŚRODA 17.00–19.00.

Maria Marciniak-Chmielewska, neurolog. Gabinet Neurologiczny. Olkusz, ul. Nowowiejska 11. Rejestracja telefoniczna codziennie w godz. 10.00-17.00. Tel. 696 024 735.

Przemysław Puz, dr n. med. specjalista neurolog. NEUROKARD, Bukowno, ul. Pocztowa 3. Rejestracja telefoniczna: 668 127 238.

Przemysław Puz dr n. med., neurolog. Konsultacje, badanie USG DOPPLER naczyń wewnątrzczaszkowych, badanie USG DOPPLER tętnic szyjnych i kręgowych. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. WTOREK 16.00–18.00.

Renata Mędrak - Januszek, specjalista neurolog. Olkusz, ul. K. K. Wielkiego 28, poniedziałki. Rejestracja telefoniczna: 501 760 436.

OKULISTA

Anita Lyssek – Boroń, dr n. med. specjalista chorób oczu. Szeroka diagnostyka oka (OCT, USG, foropter), wieloletnie doświadczenie w chirurgii zaćmy, jaskry, siatkówki. Olkusz, ul. Parkowa 9a, wt., czw. od 16:30. Rejestracja tel. 606 790 500.

Diagnostyka i chirurgia oka „OKO-TEST” pod kierownictwem medycznym dr n. med. Violetty Tomczyk-Dorożyńskiej. Olkusz, ul. Nullo 35B. Rejestracja tel. 32 643 25 85, godz. 9–16. www.okotest.pl

Magdalena Kuchno, lek. med. specjalista chorób oczu. Konsultacje, wady wzroku, komputerowe badanie wzroku i dobór soczewek, pomiar ciśnienia gałki ocznej, leczenie zaćmy, medycyna pracy. Przyjmuje: Centrum Medyczne „INTER-MED”, Olkusz, al. 1000-lecia 16. Rejestracja tel. 32 479 10 00. ŚRODA 15.00–17.00.

„VIS-OPTICA” Katarzyna Rataj-Pająk, lek. med. specjalista chorób oczu. Olkusz, al. 1000-lecia 20 (na przeciwko szpitala). Rejestracja tel. 784 820 130, w przypadkach pilnych tel. 508 177 970.

ONKOLOG

Sebastian Mosiej lek. med. Specjalista Chirurgii Onkologicznej, Specjalista Chirurgii Ogólnej. Olkusz, ul. Sławkowska 4. Czwartek 15.30 - 18.00. Rejestracja tel. 32 754 34 64, 32 733 96 79. www.gal-med.com

OPTYKA

„VIS-OPTICA” - SALON OPTYCZNY. Oferujemy okulary korekcyjne i przeciwsłoneczne, soczewki kontaktowe i akcesoria, badanie okulistyczne. Olkusz, al. 1000-lecia 18, tel. 784 820 130. Pon., czw., pt. 9-17, wt. 10-18, śr. 10-16, sob. 10-14.

PEDIATRA

Grażyna Żak-Pietras lek. med. pediatra specjalista medycyny rodzinnej. Tel. 698 941 921.

Jarosław Szczurek lek. med., pediatra, specjalista chorób noworodków. Profilaktyka dzieci zdrowych, leczenie dzieci chorych. USG: stawów biodrowych, mózgu, jamy brzusznej, tarczycy. Olkusz, ul. Piłsudskiego 14A. Rej. tel. 503 706 119.

Małgorzata Bargieł-Padło, specjalista chorób dzieci. Pediatryczne wizyty domowe, Olkusz, ul. Żuradzka 27. Tel. 602 224 220, 32 643 08 89.

Stanisław Pająk dr n. med. specjalista chorób dzieci, neonatolog. Diagnostyka i leczeni dzieci i noworodków, badania USG: głowy, jamy brzusznej, stawów biodrowych. Olkusz, al. 1000-lecia 20 (budynek Vis-Optica) Rejestracja tel. 502 233 855.

Tomasz Rzemieniuk, dr n. med., specjalista chorób dzieci. Olkusz, ul. Nowowiejska 63. Przyjęcia w gabinecie oraz wizyty domowe. USG, EKG, HOLTER. Rejestracja telefoniczna: 602 776 052.

PODOLOG

Gabinet Podologiczny Zdrowe Stopy mgr Paulina Węglarz. Usługi kosmetyczne i lecznicze dla Twoich stóp. Tel. 517 952 536. www.podologolkusz.pl Dojazd na terenie Olkusza gratis.

Nowość! Specjalistyczna pielęgnacja stóp, pedicure leczniczy. Sun & Onyx Olkusz, ul. Sławkowska 5. Tel. 698 919 343. Facebook: gabinet zdrowych stóp.

PSYCHIATRIA / PSYCHOTERAPIA

Agnieszka Szotek - psycholog, terapeuta - dzieci, dorośli. Diagnoza, terapia, rozwój. Tel. 795581519. Gabinety Psychologiczne Krakowska 3.

Agnieszka Wojtaszek, psycholog, certyfikowany psychoterapeuta. Badania psychologiczne, psychoterapia, konsultacje. Tel. 791 918 888.

Gabinet lekarski Anna Chmiest, psychiatra, psychoterapeuta. Diagnostyka i leczenie chorób i zaburzeń psychicznych. Przyjmuje środa, piątek 13.00-19.00, czw. od 15.00. Rejestracja telefoniczna 519 343 030. www.psychiatra.olkusz.pl

Gabinet Psychologiczny Joanna Paprocka. Diagnoza i terapia dzieci, dorosłych i rodzin. Wolbrom, Rynek 19 (I piętro). Rejestracja tel. 510 120 408.

Gabinet Psychoterapeutyczny - Marta Jarosz ul. Krakowska 3. Terapia małżeńska, nerwice, depresja, zaburzenia odżywiania. Tel. 516 067 571 www.olkuszpsycholog.pl

Gabinet Psychoterapii Maria Suchodolska-Wójcicka. Psychoterapia, konsultacje (dzieci, dorośli). ul. Krakowska 3, Olkusz oraz Rynek 19, Wolbrom. Tel. 693 697 592.

<

STOWARZYSZENIE DOBROCZYNNIE RES SACRA MISER

KRS: 0000171499

Stowarzyszenie Dobroczynne „RES SACRA MISER” w Olkuszu

1% podatku = 100% dobrego serca

Więcej informacji o nas: www.rsm.olkuski.pl / [/rsmwolkuszu](https://www.facebook.com/rsmwolkuszu)

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE

A. M. Kostulski
Olkusz, ul. Szpitalna 22
☎ 32 643 01 59, 32 643 17 65,
604 249 478, 608 559 224

Wypłacamy zasiłek pogrzebowy przed pogrzebem. Chłodnia gratis.

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE

mgr Zbigniew Kwinta
Olkusz, ul. Szpitalna 14
☎ 32 643 06 07, 32 643 48 33,
502 35 43 32

Wypłacamy zasiłek pogrzebowy przed pogrzebem
WŁASNA CHŁODNIA

UBEZPIECZENIE SAMOCHODU I MIESZKANIA

w jednej, niskiej cenie

Assistance gratis!

OLKUSZ, ul. Szpitalna 20
Tel. 32 754 22 11 olkusz@cupartner.pl
BUKOWNO, ul. Kolejowa 1 (PKP)
Tel. 32 642 38 48 bukowno@cupartner.pl

www.inwestlokum.pl

- biuro nieruchomości
- pośrednictwo w zakresie kupna-sprzedaży, wynajmu: lokali, domów, magazynów, gruntów

Olkusz, ul. Kościuszki 30,
Tel. 791377551, 32 3071234.

Wylewki agragatem mixokret 510 191 033 Fachowa ekipa

KREDYT z komornikiem!!!

NOWE POŻYCZKI!!! EKSPRESOWO!!!

do 40 000 na oświadczenie do 10 000 w 20 minut!!!
Konsolidacje do 240 000 na PIT

Bez BIK, KR, BIG, INFOMONITOR
Bez żadnych opłat!

32 431 05 00 *Pospiesz się!* **ZAWIERCIE, Sikorskiego 21b lok. 3 tuż obok dworca PKP**

Przeznacz 1% dla Julii

Wystarczy w zeznaniu podatkowym wskazać KRS-0000037904 10509 JULIA ROGOŹ w polu informacje uzupełniające.

Julia choruje na niebezpieczną postępującą formę Choroby Marie Twitt. Jest to bardzo rzadka społeczna choroba neurodegeneracyjna prowadząca do zaniku mięśni. Tylko systematyczna rehabilitacja i bariery karbowe łagodzą jej stan. Leczenie jest w stanie powstrzymać rozwój choroby. Zwracamy się do Państwa z prośbą o pomoc w sfinansowaniu kosztów intensywnego rehabilitacji, leczenia oraz zakupu sprzętu rehabilitacyjnego. Mamy się szansa na powrót do zdrowia Julii. Każda nawet najmniejsza kwota będzie wsparciem w leczeniu.

Wybady dotarły na nasz list może dokonać na rachunek:
Fundacja (Dzieciom „Dajmy i Pomocy”
ul. Tatarska 5, 01-665 Warszawa bank BPH SA Oddział w Warszawie
nr konta: 15 1050 0075 0000 3390 0018 2615
z dopiskiem: „10509 Rogoź Julia - dotarcie na pomoc i ochronę zdrowia”

APEL O POMOC dla Tymoteusza 6 lat

Tymoteusz mieszka w Olkuszu i od urodzenia choruje na Mózgowe Porażenie Dziecięce. Jest bardzo intensywnie rehabilitowany. W swoim krótkim życiu przeszedł już kilka operacji i jest pod stałą opieką wielu specjalistów. Jeżeli możecie Państwo przyczynić się do leczenia i rehabilitacji Tymoteusza, prosimy o przekazanie 1% podatku.

Wystarczy w rozliczeniu rocznym wpisać:
KRS 0000037904
a w polu „INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE”: 28430 Cieślak Tymoteusz

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Olkuszu zaprasza na

XIV Rodzinny Rajd po Olkuskich Szlakach Rowerowych oraz Nordic Walking

30 kwietnia 2017 r. - OLSZ
OSW „Czarna Góra”

W celu sprawnej organizacji rajdu prosimy o wcześniejsze zgłoszenia:
On-line na www.mosir.olkuski.pl
telefonicznie: 32 649 44 88, 784 647 871
lub e-mail: organizator@mosir.olkuski.pl
Zakończenie i poczęstunek ok. godz. 13:00

Start: godz. 10:00
Kompleks Basenowo-Rekreacyjny
PLANOWANA TRASA:
Rajd (ok. 15 km)
Nordic (5-8 km)

Wspierają: **OLKUSZ** MIASTO I GMINA, **Przegląd**

Udział dzieci do lat 10 pod opieką rodziców, młodzież 10-18 lat za pisemną zgodą rodziców. Regulamin i wzór zgody na stronie www.mosir.olkuski.pl. W razie złej pogody rajd odbędzie się w innym terminie.

Bartek MEBLE na wymiar

pomiar, doradztwo, montaż i projekt

zadzwoń i umów się na bezpłatną wycenę

☎ 502 311 730

www.szafybartek.pl
szafybartek@interia.pl

HURTOWNIA MOTORYZACYJNA „SWEMOT”

Olkusz, ul. Sikorka 21
☎ 32 645 06 60, 601 525 210

Centrum Kredytowe Olkusz, ul. Szpitalna (naprzeciwko sklepu MAXICOM)
Tel. 502 245 594

KREDYTY BANKOWE I POZABANKOWE

Kredyt na oświadczenie do 10.000 zł
Kredyt bez zgody współmałżonka do 40.000 zł; kredyty samochodowe
Pierwsza pożyczka do 1.600 zł za darmo
Kredyt i leasing dla firm
BEZ DODATKOWYCH PROWIZJI

OGŁOSZENIA DROBNE

KUPIĘ - SPRZEDAM

● **Sprzedam cegłę silikatową białą** - 250x120x65, ok. 8000 szt., cena - 60 gr./szt. (do negocjacji). Tel.(796)177027.

Autoskup - kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej.
Tel.(512)898278.

● **Sprzedam nowy rower turystyczny Kross 26"/21-biegowy** + wyposażenie. Tel.(577)484890.

● **Komis Rowerowy**, płacimy gotówką, elektronarzędzia, kosiarki elektryczne, spalinowe, przedłużacze, art. satelitarne, rtv-agd, pralki. Plac Targowy. Tel.(502)261113.

USŁUGI

● **FIRMA INTROLIGATORSKA „Jupiter”**

Olkusz, ul. Mickiewicza 19 (naprzeciwko „Victorii”).
Tel.(32)6413433, (643)0987, (606)306841, oferuje: oprawy tradycyjne - twarde (duża ilość kolorów), bindowanie, termo-bindowanie, bigowanie, złożenie metodą termodruku.

Autoskup - kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej.
Tel.(793)001819.

● **Zwyżka 20 m, wycinka drzew**, wynajem i usługi rębakiem do gałęzi, elektryczne itp.
Tel.(512)373245.

ELEKTROTECHNICZNE

● **Naprawa telewizorów.**
Tel.(535)871074

FINANSOWO - PRAWNE

● **Chwilówki oraz zastaw.**
Tel.(796)435370.

● **Darmowa porada prawna**, pon. godz. 12-13. Kancelaria Lex Novum Olkusz, ul. Biema 5b. Tel.(513)761029, (530)369200.

Lombard Tomasz Kiełtyka, Olkusz, Kasztanowa 4, czynne 8-20, skup i sprzedaż złota, atrakcyjne ceny, super warunki.
Tel.(512)777884.

● **Ubezpieczenia** - jedyne biuro przyjmujące płatność kartą.
Olkusz, ul. Szpitalna 20.

OKOLICZNOŚCIOWE

● **ATELIER Olkusz**, Żuradzka 1 zaprasza. Natychmiastowe zdjęcia do dokumentów (drobny retusz gratis, możliwość wykonania w domu u klienta).
Tel.(600)057912.

● **WESELA** - obsługa muzyczna - DJ, prezenter - imprezy okolicznościowe - zawody.
www.pbmuzyka.pl
Tel.(501)384356.

FOTO STUDIO Olkusz, RYNEK 30. Najszybsze i najtańsze zdjęcia do dokumentów w 3 minuty + retusz gratis (możliwość dojazdu do klienta). Tel.(600)057911, (692)736760.

MOTORYZACJA

● **OLEJE, FILTRY, AKCESORIA I PROFESJONALNE NARZĘDZIA SAMOCHODOWE** F.H.U. „SWEMOT”, Olkusz, ul. Sikorka 21. Tel.(32)6450660, czynne: 8-19.

AUTO-PLAST sp.j.

- naprawy powypadkowe
- diagnostyka komputerowa
- elektronika
- naprawy bieżące
- części i akcesoria
- lakiery samochodowe już od 17 zł/100 ml

- lakiery spray do wszystkich pojazdów!!!
- chemia samochodowa.
- serwis i naprawa klimatyzacji
Olkusz, al. Tysiąclecia 1B,
Tel.(32)7547633, (601)445721, (695)634005.

● **AUTO-SZYBY:** markowe szyby samochodowe, sprzedaż, montaż, naprawa, serwis. Bogucin Duży 100. Tel.(32)6428656, (663)747609.

● **AUTO SKUP GOTÓWKA, OSOBOWE I DOSTAWCZE, WSZYSTKIE MARKI I ROCZNIKI, NAJLEPSZE GENY, DOJAZD.** TEL.(515)274430, (602)871305.

Autoskup, osobowe, dostawcze.
Tel.(531)666333.

Autoskup - kupię każdą markę, tanie i drogie, gotówka od ręki, płacę najlepiej.
Tel.(793)001819.

● **POMOC DROGOWA.**
Tel.(695)634005.

● **SERWIS KLIMATYZACJI.** Przeglądy - dezynfekcja - naprawa. Olkusz, Al.1000lecia 1b, Tel.(695)634005.

NIERUCHOMOŚCI

DZIAŁKI I GRUNTY

● **SPRZEDAM działkę budowlaną** o pow. 14,03 ar. Zalesie Golczowickie. Tel.(665)660000.

LOKALE UŻYTKOWE

● **Lokal do wynajęcia przy ul. K. K. Wielkiego, wejście od ulicy.** Tel.(519)192879.

PRACA

● **Przyjmę kierowcę na transport międzynarodowy, C+E, na**

chłodnie, wyjazdy tygodniowe.
Tel.(784)980707.

● **Przyjmę do biura spedytora** na transport międzynarodowy, znajomość j.angielskiego, również do przyuczenia. Tel.(509)020901.

● **Zatrudnię do biura osobę** z orzeczeniem min. II grupa. Tel.(509)020901.

● **Zatrudnię na stanowisko stróża** osobę z orzeczeniem min. II grupa. Tel.(509)020901.

● **40 lat, wykształcenie wyższe** ekonomiczne, szukam pracy. Tel.(693)651057.

Ogłoszenia drobne już od 2,76 zł*

*cena netto, do 40 znaków.

Przegląd TYGODNIK REGIONALNY „PRZEGLĄD OLSKI”

Redaktor naczelny: Dariusz Krawczyk

Redaktorzy: Wioletta Woźniczko, Piotr Kubiczek

Adres redakcji: 32-300 Olkusz, ul. Żuradzka 15, tel./fax 32 754 44 77, 504 178 786 Internet: www.przeglad.olkuski.pl e-mail: redakcja@przeglad.olkuski.pl

Przyjmowanie ogłoszeń: Olkusz, ul. Żuradzka 15.

Wydawca: „AB MEDIA” Sp. z o.o., 32-500 Chrzanów, ul. Sienkiewicza 11. Skład: „AB MEDIA” Sp. z o.o. Druk: Polskapiresse Sp. z o.o.

W przypadku publikacji materiałów niezamówionych oraz listów do redakcji zastrzega się prawo do adjustacji i opatrzenia nadesłanych materiałów tytułem. Nie publikujemy listów niepodpisanych nazwiskiem i adresem - można zastrzec nazwisko i adres do wiadomości redakcji. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Poglądy redakcji wyrażają jedynie teksty podpisane „Redakcja”. REDAKCJA NIE ODPOWIADA ZA TREŚĆ ZAMIESZCZANYCH OGŁOSZEŃ.

Kolportaż: Przegląd Olkuski kolportowany jest do wszystkich mieszkań i firm w Olkuszu (także na Pomorzanie) oraz do: Klucze, Bogucina Dużego, Bogucina Małego, Bolesława, Bracjówki, Bukowna, Bydlina, Chelma, Checha, Cieślina, Czubrowic, Golczowic, Gołaczew Nadmłynia, Gorenin, Hutek, Gór Bydlińskich, Jangrota, Jarosowca, Klucze, Klucze Osady, Kolbarku, Kosmolowa, Krąka, Krza, Krzykawy, Krzykawy, Krzywiopół, Kwaśniewa, Lasek, Osieka, Michałowski, Pazurka, Podlipia, Przegłini, Rabsztyna, Raclawic, Rodak, Ryczówka, Sieniczna, Starego Bukowna, Suliszewskiej, Troksa, Trzyciąża, Ujkowa Nowego, Włteradowa, Wodącej, Wolbromia, Zarzecka, Zawady, Zimnodolu, Zedermana, Żurady.

NOCNA I ŚWIĄTECZNA OPIEKA ZDROWOTNA NA TERENIE POWIATU OLSKIEGO:

OLKUSZ:
NZOZ Nowy Szpital w Olkuszu al. 1000-lecia 13
Tel. 41 240 13 45
Olkusz, gm. Olkusz, Bolesław, Bukowno, Klucze

WOLBROM:
Miejsko-Gminne Centrum Medyczne WOL-MED Sp. z o.o., ul. Skalska 22
Tel. 32 644 10 29, 32 644 12 74
Wolbrom, gm. Wolbrom, Trzyciąż, Gólcza